

# STADT ANZEIGER

VÖSLAU  
GAINFARN  
GROßAU

2/2025  
Februar



## Primär versorgt

**04** **Gesundheitsversorgung:**  
UND 05 Bad Vöslau erhält ein  
Primärversorgungszentrum

**10** **Funky Jazz in Gainfarn:**  
„Ostinato“ rocken die  
neue Konzertsaalbühne



Foto: Ostinato

**13** **Gelbe Seiten:**  
BIS 16 Alle Termine und Events in  
der Stadt auf einen Blick

**21** **Menschen im Porträt:**  
Zu Gast bei Dr. Ute Pfleger  
und Dr. Martina Naderer



Foto: SGBV

# STADT & GEMEINDE

**04** Für Kassenärzte:  
UND 05 Pressel und GZÖ schaffen  
Primärversorgungszentrum

**06** Gemeinderatsbeschlüsse:  
Voranschlag, Subventionen,  
Darlehen, Denkmalsanierung

**07** Sternsinger zu Besuch:  
Die Heiligen Drei Könige im  
Bürgermeisterbüro

**08** Ehrungen und Jubiläen:  
UND 09 Bürgermeister Christian  
Flammer gratuliert

## Zum Nachlesen: Schloss Gainfarn als Erfolgsprojekt

**FESTSCHRIFT** Die Stadtgemeinde Bad Vöslau hat anlässlich des einjährigen Jubiläums der Eröffnung des neuen Konzertsaals und des sanierten Schlosses Gainfarn eine Festschrift über das Haus, seine Architektur und Geschichte herausgegeben.

Als Autoren konnten u.a. Landeskonservator DDr. Patrick Schicht (Bundesdenkmalamt), Architekt Mag. Johannes Kraus (archipel architekten) sowie Direktor Christian Sauer (Musikschule) gewonnen werden. Der ausführliche Abbildungsteil wurde u.a. von Rupert Steiner gestaltet.

„Ich freue mich, dass die architektonischen und historischen Besonderheiten dieses Schlosses genauso wie die nachhaltige Bau- und Betriebsweise nun schwarz auf

weiß nachzulesen sind“, betonte Bürgermeister Christian Flammer und bedankte sich bei allen involvierten Partnern, Firmen, Mitarbeitern sowie der Musikschule für das gute Gelingen des Bauprojekts. Auch Landeskonservator Schicht bedankte sich für die Realisierung des Projekts und hob die Vorreiterrolle Bad Vöslaus mit Blick auf den Denkmalschutz und die Sicherung des baukünstlerisch und historisch erhaltungswürdigen Baubestands in der Stadt mittels Schutzzonen lobend hervor.

Das Sanierungs- und Neubauprojekt Schloss Gainfarn wurde im vergangenen Jahr drei Mal ausgezeichnet. Die Festschrift kann ab sofort im Bürgerservicebüro im Rathaus käuflich erworben werden. Auch wird es im Buchladen „Kuli“ in Bad Vöslau erhältlich sein. Preis: EUR 35,-.



← Die Stadt konnte u.a. Landeskonservator Patrick Schicht (Mitte) als Autor gewinnen. (Foto: SGBV)

### Ihr direkter Kontakt zur Stadtgemeinde

Stadtgemeinde	badvoeslau.at stadtgemeinde@badvoeslau.at 02252 76161-0
Bürgerservicestelle	02252 76161-518
Stadtbücherei	stadtbuecherei@badvoeslau.at 02252 78777
Musikschule	musikschule@badvoeslau.at 02252 74 903
Standesamt	standesamt@badvoeslau.at 02252 76161-540
Stadtmuseum	stadtmuseum@badvoeslau.at 02252 76135
Stadtmarketing	badvoeslau-tourismus.at touristinfo@badvoeslau.at 02252 76161-545

### Öffnungszeiten Stadtservices

Bürgerservicestelle:	Mo., Di., Do. 8-16 Uhr, Mi. 14-19 Uhr, Fr. 8-12 Uhr
Fachabteilungen im Rathaus:	Mo. 8-12 Uhr, Mi. 14-19 Uhr, Fr. 8-12 Uhr
Altstoffsammelzentrum Bad Vöslau:	Energierstraße 3, 2540 Bad Vöslau Mo. und Do. 13-17 Uhr, Sa. 8-12 Uhr
City-Taxi	7 33 33
	Mo.-Fr., 6-22 Uhr; Sa., So. und Feiertage: 8-22 Uhr Außerhalb dieser Zeiten erreichen Sie das Taxiunternehmen Lenardin unter Tel. 02252 75000.

### Feuerwehr, Rettung, Hilfe

Feuerwehr Notruf	122
Polizei Notruf	133
Rettung Notruf	144
Krankentransport	14844
„Wenn's weh tut! 1450“	1450
Vergiftungsinformationszentrale	01 4064343
Ärzte-Notdienst (19 bis 7 Uhr)	141
Bergrettung	140
Polizeiinspektion	059 1333 302100
Rathaus	02252 76161
FF Bad Vöslau	02252 72122
FF Gainfarn	02252 76522
FF Großau	02252 70333

## GEMEINDERAT

Die nächste Sitzung des Gemeinderates findet am **Donnerstag, 27. März 2025, um 19:00 Uhr** statt. Im Anschluss an die Sitzung können Zuhörer Fragen zu den Punkten der Tagesordnung stellen.

# 1.000 Euro für den Stadtsozialfonds

**SUPPENAKTION** Mit der Aktion „Suppe für Wärme“ haben die Betreiber der Schutzhütte am Harzberg in den vergangenen Wochen Spenden für Hilfsbedürftige in Bad Vöslau gesammelt.

bedanken uns bei allen Suppen-Essern und sind stolz, dass wir diesen Betrag zusammenbekommen haben“, erklärte Initiator Björn Bannert. „Wir hoffen, damit vielen Menschen in Bad Vöslau helfen zu können und ein bisschen Wärme zu spenden.“

Bei Bestellung einer Suppe floss ein Euro auf das Spendenkonto, zudem wurden über eine Box im Lokal Spenden bei den Gästen gesammelt. Die Einnahmen wurden von den „Harzberg Buam“ aufgerundet, sodass die Summe über 1.000 Euro an den Sozialfonds der Stadt Bad Vöslau – vertreten durch Bürgermeister Christian Flammer und Stadträtin Anita Tretthann – überreicht werden konnte. „Wir



Foto: J. Schraiböck

## Bürgermeister lud zum Sektempfang ins Rathaus

**TRADITION** Bürgermeister Christian Flammer hat am 30. Dezember 2024 zum traditionellen Sektempfang ins Rathaus eingeladen.

der der Einladung gefolgt und nutzten den Termin für persönliche Gespräche. Bürgermeister Flammer nutzte die Gelegenheit, um allen Anwesenden für die gute Zusammenarbeit im abgelaufenen Jahr zu danken und für 2025 alles Gute zu wünschen.

Zahlreiche Vertreter aus Politik, Wirtschaft, Organisationen und aus dem Vereinswesen sind wie-



Der Empfang fand in gelöster Stimmung statt. (Foto: B. Windwarder)

## Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger von Vöslau, Gainfarn und Großau!

Um die besonderen Leistungen rund um die erfolgreiche Generalsanierung von Schloss Gainfarn und die Errichtung eines Zubaus inklusive neuen Konzertsaal zu würdigen, hat die Stadtgemeinde Bad Vöslau anlässlich des einjährigen Jubiläums der Fertigstellung eine schön gestaltete Festschrift herausgegeben. Am 8. Jänner durfte ich das Buch, das mit interessanten Texten und Bildern zur Geschichte und Architektur des Hauses aufwartet, in Schloss Gainfarn der Öffentlichkeit vorstellen. Interessierte können es ab sofort im Bürgerservicebüro des Rathauses oder in der Buchhandlung „Kuli“ in Bad Vöslau käuflich erwerben.

Ein weiteres Projekt, das ich auf den Weg bringen durfte, betrifft den Bau eines Primärversorgungszentrums in der Stadt. Ich bin sehr stolz, dass es mir gelungen ist, die Pressel-Unternehmensgruppe und die Gesundheitszentren Österreich für dieses Vorhaben zu gewinnen. Beide Institutionen bringen viel Expertise auf ihren Gebieten mit, und so bin ich überzeugt, dass die Fertigstellung des Projekts wie geplant bis Jahresende erfolgen wird. Mit dem Bau des Primärversorgungszentrums, das im alten Bürogebäude des Pressel-Versands in der Industriestraße untergebracht sein wird, wird nicht nur Altbestand revitaliert, sondern mit der Besetzung von Kassenarztstellen auch eine Lücke in der Gesundheitsversorgung geschlossen.

Wenn Sie diese Zeilen lesen, ist die Gemeinderatswahl 2025 bereits geschlagen, und das Ergebnis steht fest. Ich möchte mich an dieser Stelle bei allen Mitarbeitern im Rathaus und am Bauhof sowie bei den von den Parteien in die Wahlsprengel entsandten Wahlhelfer für die gelungene Durchführung dieser Wahl bedanken. Ich hoffe, dass die bisher gute Zusammenarbeit im Bad Vöslauer Gemeinderat ihre Fortsetzung findet.

Christian Flammer  
Bürgermeister



Foto Mitterer

### Sprechstunden des Bürgermeisters

**Bad Vöslau/Rathaus:**  
Mi. 17:30 – 19:00 Uhr  
Fr. 9:30 – 11:30 Uhr

**Großau/Ortszentrum:**  
Jeden ersten  
Mittwoch des Monats  
17.30 – 19:00 Uhr

Bitte um Voranmeldung unter Tel. 02252 76161-513.



Roland Staudinger, Erhard Hackl, Bürgermeister Christian Flammer, Stadträtin Anita Tretthann, Raimund Schmidt und Karl Scheibenreif. (Foto: SGBV)

# Bad Vöslau erhält ein neues Primärversorgungszentrum

**GESUNDHEIT** Bad Vöslau erhält bis Ende dieses Jahres – als erste Stadt im Bezirk – ein Primärversorgungszentrum (PVZ). Wie die Stadtgemeinde im Rahmen eines Pressetermins am 8. Jänner mitteilte, soll in der Industriestraße, unweit des Bellafloren-Gartenfachmarktes, ein PVZ mit fünf bis sechs Kassenordinationen entstehen. Umgesetzt werden die Planungen durch die Pressel-Unternehmensgruppe und den Dienstleister „Gesundheitszentren Österreich“ (GZÖ). Bürgermeister Christian Flammer hat die Protagonisten zusammgebracht.

Jahrelang hatte sich die Stadtgemeinde Bad Vöslau um die Realisierung eines PVZ bemüht – am Ende ging alles recht schnell. Als Bürgermeister Flammer im September des Vorjahres nach intensiven und wertschätzenden Verhandlungen von Pressel-Chef Raimund Schmidt und den GZÖ-Vertretern Erhard Hackl und Roland Staudinger das „Go“ für das Projekt erhielt, konnte er es zunächst nicht glauben. „Ich freue mich

sehr, dass es mir gelungen ist, mit Pressel und den GZÖ-Vertretern drei erfahrene Experten für das Projekt Primärversorgungszentrum zusammenzubringen“, sagte der Stadtchef vor Journalisten. Aber beginnen wir von vorn.

## Effiziente Krankenbehandlung

Um was geht's? Das Gesetz (PrimVG 2017) definiert ein Primärversorgungszentrum im Unterschied zu herkömmlichen Einzelpraxen und Ärztezentren als Erstanlaufstelle im Gesundheitsversorgungssystem. Es kann als Gruppenpraxis oder selbstständiges Ambulatorium organisiert sein und stellt eine qualitativ hochwertige und effiziente Krankenbehandlung – unter anderem für chronisch kranke Menschen – sicher. In Bad Vöslau soll das neue PVZ nun im ehemaligen Bürohaus des Pressel-Versands in der Industriestraße 8 eine Heimat finden. Die Liegenschaft steht im Eigentum der Pressel-Unternehmensgruppe und wird in den kommenden Monaten nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmungen für

PVZ großzügig umgebaut. Wie Geschäftsführer Schmidt mitteilte, werden vonseiten des Unternehmens 2,2 Millionen Euro in die Adaptierung der Räumlichkeiten sowie die Errichtung eines Liftturms investiert. Insgesamt stehen 1.000 Quadratmeter Fläche zur Verfügung.

*„Ich freue mich sehr, dass es mir gelungen ist, mit Pressel und GZÖ zwei erfahrene Experten für das Projekt zu gewinnen.“*

**Christian Flammer,**  
Bürgermeister

„Wir werden alles umbauen, die Sanitär- und Elektroinstallationen und die Lüftung erneuern und auch das Dach mit einer Photovoltaikanlage versehen“, erklärte Schmidt. „Es wird einen gemeinsamen Eingang und Empfang geben – und drei bis vier Räume auf jeder Ebene.“ Sobald die Pläne bewilligt sind, soll es sehr schnell gehen und das PVZ bis Jahresende 2025 bezugsfertig sein. Mit den Arbeiten beauftragt ist die im Eigentum der Pressel-Gruppe stehende Valtrini GmbH, für die Planung und Durchführung wurde das Architekturbüro Karl Scheibenreif in Wiener Neustadt gewonnen. „Wir treten bei diesem Projekt als Kapitalgeber und Vermieter auf“, ergänzte Schmidt. „Die genaue Ausgestaltung sowie den Betrieb des Primärversorgungszentrums begleiten die GZÖ.“

### Spitalserrichter rund um den Globus

Und hier kommen Hackl und Staudinger ins Spiel. Die Frage, warum Bad Vöslau den „Zuschlag“ für das PVZ erhalten hat, erklärten die GZÖ-Manager, die auf eine jahrzehntelange Erfahrung als Errichter von Spitälern und Gesundheitszentren (rund um den gesamten Globus) zurückgreifen können, mit dem Entgegenkommen von Pressel und Stadtgemeinde sowie mit dem guten Standort. „Im Ballungsraum südlich der Wiener Stadtgrenze bis Wiener Neustadt leben 500.000 Menschen. Das ist so viel wie in Kärnten oder Salzburg“, betonte Staudinger und wies auf die ideale Lage des Pressel-Hauses in der Industriestraße – in Bahnhofsnähe gelegen – hin. Zudem warten auf jene Patientinnen und Patienten, die mit dem Auto anfahren (müssen), genügend Parkplätze.

Welche Ärzte in das neue PVZ einziehen werden, konnten die GZÖ-Manager noch nicht sagen. Fix ist, dass die verfügbaren Plätze nur an Kassenärzte vergeben werden und das Zentrum 50 Stunden pro Woche geöffnet haben wird. Um die Nachfrage nach diesen Plätzen macht sich das Duo keine Sorgen. „Die medizinische Arbeitswelt ist aktuell im Umbruch, viele Ärzte wollen nicht



← Das neue PVZ wird im ehemaligen Bürohaus des Pressel-Versands in der Industriestraße untergebracht – inkl. Liftturm. (Abbildungen: Pressel)

mehr Einzelkämpfer sein, sondern lieber im Team arbeiten. Ein Primärversorgungszentrum ist modern ausgestattet und erspart Ärzten teure Investitionen“, erklärte Staudinger. Auch müssten sich die Ärzte nicht um den Verwaltungsaufwand kümmern: „Als GZÖ bieten wir Lösungen im Bereich IT, Verwaltung und Abrechnung an.“

### Erfolg gegen Ärztemangel

Einen Erfolg im Kampf gegen den Ärztemangel ortet auch Bürgermeister Flammer. „Ich habe bereits mit allen Allgemeinmedizinern in Bad Vöslau über das Projekt gesprochen und ihnen angeboten, ins neue

PVZ zu wechseln.“ Geht es nach dem Stadtchef, soll das Projekt dazu beitragen, auch die zwei aktuell noch freien Kassenstellen rasch nachbesetzen zu können.

Attraktiv ist das Angebot allemal: So locken im PVZ nicht nur eine ausgestattete Ordination und fixe Arbeitszeiten, sondern auch ein Angestelltenverhältnis mit Kassenvertrag oder eine Beteiligung. Langfristig sollen auch andere Gesundheitsanbieter wie etwa Logopädinnen oder Physiotherapeuten im Primärversorgungszentrum Bad Vöslau einen Arbeitsplatz finden. „Eine Win-Win-Situation für alle“, so Flammer.

**Wir kümmern  
uns um Ihre  
Versicherungen**

**Kontaktieren Sie uns  
"JETZT"**



**STADLER.JETZT**

GmbH & Co KG

IHR UNABHÄNGIGER VERSICHERUNGSEXPERTE



@stadler.jetzt

**Mail:** office@stadler.jetzt

**Adresse:** 2540 Bad Vöslau, Hochstr. 23a

**Tel:** 02252 - 700 780

**Web:** www.stadler.jetzt

**GISA:** 29862726



+43 677 61 21 34 37

# DER GEMEINDERAT HAT BESCHLOSSEN

Der Gemeinderat der Stadtgemeinde Bad Vöslau hat in seiner Sitzung am 12. Dezember 2024 unter anderem folgende Tagesordnungspunkte zur Beschlussfassung gebracht:

## Vorschlag 2025

### Ergebnishaushalt:

Erträge	EUR 35.321.800,-
Aufwendungen	EUR 36.783.200,-
Ergebnis	EUR -1.461.400,-

### Finanzierungsvorschlag:

Operative Gebarung:	
Einzahlungen	EUR 32.313.400,-
Auszahlungen	EUR 32.282.200,-
Ergebnis	EUR 31.200,-

### Investive Gebarung:

Einzahlungen	EUR 3.223.000,-
Auszahlungen	EUR 9.508.900,-
Ergebnis	EUR 6.285.900,-

### Finanzierungstätigkeit:

Einzahlungen	EUR 5.323.600,-
Auszahlungen	EUR 1.058.200,-
Ergebnis	EUR 4.265.400,-

Nach Bildung der Summen der operativen und investiven Gebarung sowie jener der Finanzierungstätigkeit verbleibt ein Finanzierungsbedarf von EUR 1.989.300,-, der durch Rücklagen gedeckt wird.

## Subventionen

Für das Jahr 2024 sind von den Vereinen und Organisationen in der Stadt Bad Vöslau Subventionsansuchen in der Gesamthöhe von EUR 39.550,- gestellt wurden. Die Ansuchen wurden einstimmig beschlossen.

## Kindergarten-Darlehen

Mit Blick auf die Erweiterung des Kindergartens Sonnenblumenweg hat der Gemeinderat die Aufnahme eines Darlehens in der Höhe von EUR 4.900.000,- bei der Volksbank Wien AG genehmigt. Die Fixverzinsung für die gesamte Laufzeit beträgt 2,748 Prozent, die Laufzeit 25 Jahre. Spesenfreie Sondertilgungen sind jederzeit möglich. Weiters wurde das gegenständliche Projektbudget für 2024 auf netto EUR 900.000,- angepasst.

## Denkmalsanierung

Nachdem das Denkmal des Heiligen Johannes Nepomuk an der Kreuzung Kottlingbrunner Straße/Johannessgasse schwer beschädigt wurde, hat der Gemeinderat seine Gesamtanierung beschlossen. Die Kosten für die Durchführung der Arbeiten belaufen sich auf EUR 8.230,- netto bzw. EUR 9.876,- brutto.



Der Bad Vöslauer Gemeinderat der Periode 2020-2025. (Foto: Mitterer)

## Wasserleitungsverband ehrt Obmann Franz Gartner



Franz Gartner ist am 18. Dezember 2024 im Rahmen der Vollversammlung des Wasserleitungsverbandes der Triestingtal- und Südbahngemeinden der Goldene Ehrenring überreicht worden. Gartner stand dem Verband 25 Jahre lang als Obmann vor und hat sich durch diplomatisches Geschick und

Hartnäckigkeit, aber auch parteiübergreifende Zusammenarbeit in Kombination mit Handschlagqualität einen Namen gemacht. Die Stadtgemeinde gratuliert als Verbandsmitglied Gartner zur Auszeichnung und bedankt sich herzlich für seinen Einsatz für das Lebensmittel „Trinkwasser“. (Foto: WLW)

## RE/MAX Immobilien

### Carina Flammer, BSc

Ihre persönliche Immobilienberatung

Sie suchen ein neues Zuhause, wollen sich informieren oder möchten Ihre Immobilie verkaufen?

Ich freue mich auf Ihren Anruf!

Ihre Ansprechpartnerin vor Ort



Carina Flammer, BSc

0664 45 14 326

c.flammer@remax-welcome.at

www.remax-welcome.at

## „Billa-Boxen“ für sozial benachteiligte Familien



Der Billa-Konzern hat, vertreten durch die Billa-Plus-Filiale in Bad Vöslau, in der Vorweihnachtszeit reich gefüllte Geschenkboxen für sozial benachteiligte Familien in der Stadt gespendet. Die Ausgabe der Boxen an ausgewählte bedürftige Familien erfolgte über die Stadtgemeinde. Bürgermeister

Christian Flammer bedankte sich beim Billa-Team sehr herzlich für die Hilfe. „Es ist schön zu sehen, wenn Menschen geholfen wird, die es nicht so gut haben. Auch die Stadtgemeinde Bad Vöslau unterstützt durch den Sozialfonds Mitbürgerinnen und Mitbürger in Not.“ (Foto: Billa/Rauscher)

## KURZ NOTIERT

### Dienstjubiläum Polatschek

Frau Annemarie Polatschek, langjährige und beliebte Pflegeassistentin im Pflege- und Betreuungszentrum Bad Vöslau (PBZ), hat Anfang Jänner 2025 ihr 40-jähriges Dienstjubiläum gefeiert. Die Leitung des PBZ sowie die Stadtgemeinde Bad Vöslau gratulieren Frau Annemarie Polatschek herzlich!

### Masterverleihung Mazal

Frau Marlene Mazal, BA, gibt die Verleihung des akademischen Grades „Master of Science (MSc) für internationale Betriebswirtschaft“ durch die Universität Wien bekannt. Der Bescheid über die Verleihung erging am 6. November 2024. Die Stadtgemeinde Bad Vöslau gratuliert herzlich!



← Annemarie Polatschek ist seit 40 Jahren für die Bewohnerinnen und Bewohner im PBZ Vöslau da. (Foto: PBZ)

# ÖFFENTLICHE KUNDMACHUNGEN

## Meldeamt

Per 1. Jänner 2025 waren in Bad Vöslau gemeldet:

Hauptwohnsitz: 12.525 (-9)  
Nebenwohnsitz: 2.207 (-1)  
Gesamt: 14.732 (-10)

## Straßen-Winterdienst

Die Winterzeit stellt für die Stadtverwaltung sowie für viele Mitbürgerinnen und Mitbürger mit Blick auf die damit verbundenen Sorgen, Belastungen und Verpflichtungen eine Herausforderung dar. Die Stadtverwaltung setzt alles daran, mittels Schneeräumung und Streuung die Sicherheitsverhältnisse auf den öffentlichen Straßen aufrechtzuerhalten. An die Hausbesitzer und Hausbesorger ergeht das dringende Ersuchen, die Gehsteige bzw. den Bereich entlang der Liegenschaft in einer Breite von einem Meter winterdienstlich zu betreuen. Dazu hat die

Stadtgemeinde Bad Vöslau über das ganze Stadtgebiet verteilt ca. 85 Stück Streusandbehälter für die individuelle Gehsteigstreueung bereitgestellt.

Die Reinigungsverpflichtung von Gehsteigen und Gehwegen besteht gem. § 93 StVO 1960 für alle Haus- und Liegenschaftseigentümer an allen Tagen, also auch an Sonn- und Feiertagen, in der Zeit von 6:00 bis 22:00 Uhr. Die Vernachlässigung oder Unterlassung der Reinigungs- und Streupflicht stellt eine Verwaltungsübertretung dar und ist strafbar. Außerdem kann es bei Unfällen, die auf fahrlässiges Verhalten zurückzuführen sind, zu strafrechtlichen Verurteilungen und kostspieligen Schadenersatzklagen kommen. An die Autofahrer ergeht der Appell, ihre Fahrweise den Straßenverhältnissen anzupassen und ihre Fahrzeuge auch für den winterlichen Verkehr entsprechend auszustatten. Danke für Ihre Kooperation!

## Sternsinger zu Besuch im Rathaus Bad Vöslau

**TRADITION** Die Sternsinger der katholischen Jungschar im Pfarrverband Harzberg haben Anfang Jänner dem Rathaus einen Besuch abgestattet.

Bürgermeister Christian Flammer nahm die große Abordnung an Königinnen und Kö-

nigen persönlich in Empfang und bedankte sich bei den Kindern für ihr großartiges Engagement. Insgesamt waren zwischen 2. und 6. Jänner rund 40 Kinder und Jugendliche in Bad Vöslau, Gainfarn und Großau unterwegs und sammelten für Menschen in Not.



Foto: SGBV

# Planung Statik RIHA



- // Statische Berechnungen
- // Energieausweise
- // Einreichpläne
- // Bauaufsicht und Bauleitung
- // Unterstützung bei Behördenanliegen
- // Ziviltechnikerbefugnis

riha-group.at  
office@rihabau.at  
02672/83800



# EHRUNGEN

Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Jubilare!

Anlässlich Ihres Jubiläums möchte ich Ihnen persönlich gerne gratulieren, wenn Sie dies wünschen. Ich möchte daher Sie und Ihre Begleitung ins Rathaus einladen und freue mich darauf, Sie im Bürgermeisterbüro begrüßen zu dürfen. Der Zugang ist barrierefrei. Wir werden Sie auch zeitgerecht kontaktieren, um einen Ter-

min zu vereinbaren. Wenn Sie keine persönliche Gratulation möchten, werden Ihnen die Glückwünsche der Stadtgemeinde wie bisher postalisch zugesandt. Ich wünsche Ihnen auch auf diesem Weg bereits jetzt alles Gute und viel Gesundheit.

Bürgermeister  
Christian Flammer

Fotos: Stadtgemeinde Bad Vöslau



Christa Breunlich feierte am 9. Dezember ihren 80. Geburtstag.



Heinrich Eszterwitsch feierte am 10. Jänner seinen 80. Geburtstag.



Josip und Ivka Stefanec feierten am 27. Dezember ihre Goldene Hochzeit.

## STADTMUSEUM Bad Vöslau

# 1945 - 1955 ERINNERN SIE SICH?

Mit dem Jahr 2025 feiern wir zwei Jubiläen:  
**Kriegsende & Staatsvertrag.**

**SONDER-  
AUSSTELLUNG**  
Eröffnung  
10.5.2025

Zu diesem Anlass wird es eine **Sonderausstellung** über Vöslau, Gainfarn und Großsau zwischen 1945 und 1955 geben.

Das Museum sucht deswegen **Zeitzeuginnen und Zeitzeugen**, die ihre persönlichen Erfahrungen dieser Zeit erzählen wollen.

Bei Interesse melden Sie sich bitte unter:  
stadtmuseum@badvoeslau.at oder  
02252 / 76161 - 549

[www.stadtmuseumbadvoeslau.at](http://www.stadtmuseumbadvoeslau.at)

# & JUBILÄEN



Hermengilde Houdek feierte am 24. Dezember ihren 90. Geburtstag.



Gertrude Groß feierte am 12. Dezember ihren 80. Geburtstag.



Josef Pluy feierte am 29. Dezember seinen 80. Geburtstag.



Hermann und Edith Kupfer feierten am 19. Dezember ihre Goldene Hochzeit.

# PERSONAL- NACHRICHTEN

## Geburten

09.12. Georg Jakob Herzog

## Eheschließungen

06.12. Noah Lörnitzo und  
Alena Demus

## Sterbefälle

### Wir gedenken:

01.12. Anna Krenn  
(85 Jahre)

03.12. Theresia Mayer  
(91 Jahre)

Nachdem eine Veröffentlichung von Geburten, Eheschließungen und Sterbefällen aus Datenschutzgründen nicht mehr zulässig ist, werden nur noch direkt telefonisch oder via E-Mail eingemeldete Anzeigen veröffentlicht.

Bei Fragen zu den Personalnachrichten wenden Sie sich bitte an die „Stadtanzeiger“-Redaktion (Tel. 02252 76161/[stadtanzeiger@badvoeslau.at](mailto:stadtanzeiger@badvoeslau.at)).

## Wir gratulieren!

### 95. Geburtstag:

Anna Donhofer, geboren  
am 7. Februar 1930  
Gisela Petrovic, geboren  
am 26. Februar 1930

### 80. Geburtstag:

Susanne Kopal, geboren  
am 2. Februar 1945  
Renate Brammen, geboren  
am 4. Februar 1945  
Karin Wohlfahrt, geboren  
am 8. Februar 1945  
Brigitta Radfux, geboren  
am 9. Februar 1945  
Maria Eötvös, geboren  
am 10. Februar 1945  
Ernestine Wiener, geboren  
am 10. Februar 1945  
Gerhard Winkler, geboren  
am 10. Februar 1945  
Hannelore Schrot, geboren  
am 11. Februar 1945  
Hildegard Merten, geboren  
am 13. Februar 1945  
Hatice Akbulut, geboren  
am 15. Februar 1945  
Nikola Novak, geboren  
am 18. Februar 1945  
Karl Heinz Hahn, geboren  
am 20. Februar 1945  
Stefan Hackl, geboren  
am 24. Februar 1945

### Diamantene Hochzeit:

Gertraud und Josef Eisner,  
verh. seit 20. Februar 1965  
Christine und Heinz  
Fachathaler, verheiratet  
seit 20. Februar 1965

### Gnaden-Platin-Hochzeit:

Edith und Kurt Ednitsch,  
verh. seit 19. Februar 1955

Redaktionsschluss  
Märzausgabe:

**10. Februar 2025**

Nächster Erscheinungstermin:

**1. März 2025**

# KUNST & KULTUR



Die Besucherinnen und Besucher erwartet am 22. Februar ein vielfältiges Programm. (Foto: Ostinato)

**12** **Aus den Pfarren:**  
Alle Veranstaltungen und Termine auf einen Blick

**13** **Gelbe Seiten:**  
Kulturevents, Heurigen, Gottesdienste, Ärzte  
BIS 16

**17** **Es war einmal:**  
Was einst so über Bad Vöslau geschrieben wurde

**18** **Aus der Stadtbücherei:**  
Neuerscheinungen und Ankündigungen

## Funky Jazz: „Ostinato“ rocken Schloss Gainfarn

**KONZERT** Am 22. Februar 2025 wird das Schloss Gainfarn zur Bühne für ein musikalisches Highlight: „Ostinato“ lädt zu einem einzigartigen Abend in den neuen Konzertsaal ein.

Die Band rund um die Bandleader Tommy Böröcz (Schlagzeug) und Rens Newland (Gitarre) begeistert mit einem vielfältigen Programm, das die Highlights aus ihren neun Alben mit ausgewählten Stücken ihrer Spezialprogramme vereint.

Freuen Sie sich auf eigene Interpretationen von Klassikern wie Earth, Wind & Fire, Miles Davis und Average White Band – teils instrumental, teils veredelt durch die Stimme von Gastvokalist Peter Duke. Begleitet wird das Ensemble von beeindruckenden Bläsesätzen (u. a. Horst-Michael Schaffer, Andi See und Christian Maurer) und virtuosen

Solisten wie Robert Riegler (Bass) und Martin Wöss (Klavier). Die Percussion von Luis Ribeiro gibt dem Sound den letzten Schliff und sorgt für ein mitreißendes Erlebnis.

### Tickets im Rathaus erhältlich

Erleben Sie einen unvergesslichen Abend voller Groove und guter Laune – sichern Sie sich Ihre Tickets telefonisch unter der Telefonnummer 02252 76161-545 oder per E-Mail: [touristinfo@badvoeslau.at](mailto:touristinfo@badvoeslau.at)

### „OSTINATO“ IN SCHLOSS GAINFARN:

**Termin:** Samstag, 22. Februar 2025

**Einlass/Pre-Show:** 19:00 Uhr

**Konzertbeginn:** 20:00 Uhr

**Ort:** Konzertsaal, Schloss Gainfarn

**Eintritt:** EUR 30,-

**Infos:** [ostinato.at](http://ostinato.at)



**Auch mit vegetarischer und veganer Auswahl!**

Ihr genussvoller Start in den Tag.

### Frühstücken im College Garden

Es erwartet Sie ein reichhaltiges Frühstücksbuffet!  
Preis: € 17,50 pro Person

**Tischreservierung erbeten!**

Telefonisch: 02252 790 250

Per Mail: [info@college-garden-hotels.com](mailto:info@college-garden-hotels.com)

College Garden Hotel, Johann Strauß Straße 2, 2540 Bad Vöslau

**Buffetzeiten:**  
Montags bis  
Freitags  
07.00-10.00 Uhr

Samstags,  
Sonntags und  
Feiertage  
07.00-11.00 Uhr

# Charity-Hütte: Jeder Liter Punsch erlöste zehn Euro

**SOZIALFONDS** Die traditionelle „Charity Punschhütte“ lockte im Dezember wieder zahlreiche Gäste und Spender an. Die Bilanz kann sich durchaus sehen lassen.

Unglaubliche 1.020 Liter Punsch sind zwischen 29. November und 23. Dezember 2024 in der Charity-Hütte am Schlossplatz ausgedient worden. Die aus dem Verkauf erlösten Spenden in der Höhe von EUR 10.913,76 trugen auch heuer wieder zu einem sehr guten Gesamtergebnis bei. Herzlicher Dank gilt den fleißigen Vereinsfunktionären, Mandatarinnen und Mandataren sowie Privatpersonen, die freiwillig für den guten Zweck die Hütte betrieben haben. Danke auch an die vielen spendablen Gäste! Die Einnahmen fließen zur Gänze in den Sozialfonds der Stadtgemeinde



Die Freiwilligen sammelten knapp 11.000 Euro. (Foto: Husar)

Bad Vöslau. Damit kann unerschuldigt in Not geratenen Mitbürgerinnen und Mitbürgern aus Bad Vöslau unbürokratisch geholfen werden – etwa mit Lebensmittelgutscheinen oder Beiträgen zur Energieabrechnung.

**BAD VÖSLAU**  
KULTUR IM SCHLOSS GAINFARN

## DER SCHWARZE DOMINO

SA

08.03.

19:00

Die  
komische  
Oper von  
Lauro Rossi

**TICKETS**

erhältlich im Bürgerservice,  
an der Abendkasse oder unter  
touristinfo@badvoeslau.at

badvoeslau.at

KULTURLAND  
NIEDERÖSTERREICH

# KURZ NOTIERT

## 4. März 2025: „Die Narren sind los!“

Am Faschingsdienstag, den 4. März 2025, findet ab 15:11 Uhr das traditionelle Faschingstreiben auf dem Schlossplatz statt. Für die musikalische Umrahmung und Unterhaltung sorgt DJ Pellegrini ab 15:00 Uhr, der offizielle Startschuss fällt pünktlich um 15:11 Uhr. Kulinarisch versorgen Sie heimische Vereine und Gastronomen mit süßen und pikanten Schmankerln. Die originellsten Verkleidungen werden nach einer gemeinsamen Polonaise um 16:11 Uhr prämiert. Um 17:11 Uhr wird der Fasching in Form einer Strohuppe feierlich „verbrannt“ und die Narren ziehen ein humorvolles Resümee über unsere Stadt.

## Aussteller für „OsterWochenMarkt“

Am Karsamstag, den 19. April 2025, findet der beliebte Ostermarkt vor dem Rathaus statt. Nach bewährtem Konzept wird der Markt mit dem parallel stattfindenden Vöwi-Wochenmarkt ausgerichtet. Sie möchten am „OsterWochenMarkt“ ausstellen? Das Anmeldeformular finden Sie auf unserer Homepage ([badvoeslau.at](http://badvoeslau.at)) sowie in dieser Ausgabe des Stadtanzeigers. Anmeldeabschluss ist Sonntag, 30. März 2025.

## Bad Vöslau bei der Ferienmesse

Mit vielen Tipps und bunten Informationsfoldern im Gepäck haben Kerstin Preiß, Mitarbeiterin der Abteilung Stadtmarketing, Tourismus & Events, und Sabine Bruckmüller von Wienerwald Tourismus die Bad-, Sport- und Erlebnisstadt Bad Vöslau und ihre Umgebung bei der heurigen Ferien-Messe in Wien beworben. Zahlreiche Besucher und Interessierte nutzten die Gelegenheit, sich beim Wienerwald Tourismus-Stand über Wandern, Radfahren, Baden und Ausflugsziele zu informieren. Zudem wurden wertvolle Kontakte geknüpft.



Foto: NÖ Tourismus

# PFARRVERBAND HARZBERG

# EVANGELISCHE PFARRGEMEINDE

## Kontakt

### **Pfarrkanzlei Bad Vöslau (für den Pfarrverband):**

Mo. bis Mi. und Fr., 9:00 bis 12:00 Uhr, Do., 16:00 bis 18:00 Uhr unter 02252 76232 – außerhalb der Kanzleistunden auf den Anrufbeantworter sprechen. Änderungen und Informationen werden in den Schaukästen der Pfarren sowie auf den Facebook-Seiten bzw. Homepages der Pfarren bekanntgegeben.

### **Facebookauftritte der Pfarren:**

Bad Vöslau:

„St. Jakob Bad Vöslau“

Gainfarn: „Pfarre Gainfarn“

### **Online-Kontakt:**

pfarrebadvoeslau.at

office@pfarrebadvoeslau.at

Begräbnisse werden gewöhnlich um 14:00 Uhr zelebriert. Die Kirchen sind tagsüber zum persönlichen Gebet geöffnet!

## Terminreservierungen

Wir ersuchen für unsere Kirchen im Pfarrverband um rechtzeitige Terminavisierung in der Pfarrkanzlei Bad Vöslau, besonders, wenn ein „Wunschtermin“ für die Sakramentenspendung u.ä. angedacht ist. Es kommt immer wieder vor, dass dem aus terminlichen und organisatorischen Gründen nicht entsprochen werden kann.

## Eucharistische Anbetung

**In Großau:** jeden ersten Dienstag im Monat von 19 Uhr bis 20:30 Uhr in der Filialkirche.

**In Gainfarn:** jeden ersten Freitag im Monat (Herz-Jesu-Freitag) von 10:00 bis 15:00 Uhr in der Kapelle des Herz-Jesu-Klosters in der Brunngrasse.

## Bibelrunden

Für den Pfarrverband – „Reden wir übers Sonntagevangelium“ mit Pastoralassistentin Patricia Bauer, jeweils am dritten Donnerstag im Monat.

Nächste Termine: 20. Februar 2025, 20. März 2025, 19:00 bis 20:30 Uhr. Ort: Pfarrheim Bad Vöslau, Kernstockgasse 3.

## Kontakt

**Pfarramt:** 02252 76251 / 0677 629 77 635 bzw.

pg.bad\_voeslau@evang.at

**Pfr. Rainer Gottas:**

0699 188 77 390 bzw. E-Mail

rainer.gottas@evang.at

Raulestraße 3-5

Bitte informieren Sie sich über Termine und Änderungen auf unserer Homepage (evang-voeslau.at) oder am Aushang bei der Kirche. **Kommen Sie mit dem Rad!** Wir haben jetzt im Hof fünf stabile Fahrradständer.

## Singspiel-Aufführung

Das Singspiel „Mose – Wenn Holzwürmer eine Pyramide bauen“ von und mit Gabi und Amadeus Eidner findet am

Sonntag, den 16. Februar 2025 um 10:00 Uhr in der Christuskirche statt. Für die Aufführung des Singspiels bitten wir, dass jedes Kind einen oder mehrere „Lehmziegel“ (= zugeklebter Schuhkarton o.ä., eventuell gefüllt mit einer Süßigkeit) mitbringt, um aus den vielen „Ziegeln“ gemeinsam eine Pyramide bauen zu können.

## Mittwoch-Morgen-Café

Mittwochs von 9:00 bis 10:30 Uhr – mit Gedächtnistraining. Nächste Termine: 5. und 19. Februar 2025 im Pfarrsaal der evangelischen Pfarrgemeinde Bad Vöslau, Raulestraße 5.

## s'Plaudertischerl

Donnerstags, 14:30 bis 16:30 Uhr, am 6. und 20. Februar 2025 im Gemeindezentrum der Evangelischen Pfarrgemeinde, Raulestr. 5. Bei einer Tasse Kaffee ein ungezwungenes Gespräch führen, reden können und jemanden, der zuhört – das wünschen sich viele Menschen. Beim „Plaudertischerl“ sind alle herzlich willkommen. Die Teilnahme ist kostenlos.

## Bibel im Gespräch

Was sagt mir dieses Bibelwort für mein Leben? Es sind keine Vorkenntnisse nötig, ein offener Austausch in der Gruppe und alle Generationen sind willkommen. Jeden ersten und dritten Donnerstag im Monat um 19:00 Uhr, Nächster Termin: 6. und 20. Februar 2025 im Gemeindesaal der Evangelischen Pfarrgemeinde, Raulestraße 5.

## Anonyme Alkoholiker

Meetings jeden Mittwoch von 19:30 Uhr bis 21:00 Uhr im Gemeindezentrum.

## **Kontakt:**

0664 734 91 354

aa.badvoeslau@aon.at



# 36.

# KINDER FASCHING



**der Pfadfindergruppe Bad Vöslau-Gainfarn**

**Faschingssamstag, 01.03.2025**

**im College Garden Hotel Bad Vöslau**

**Johann Strauß-Straße 2, 2540 Bad Vöslau**

**Einlass: 13:30 Uhr Beginn: 14:00 Uhr Ende: 17:00 Uhr**

Kinderanimation

Schwedenbombenschleuder

Preisfischen

Kasperl kommt um 15:00 Uhr & um 16:00 Uhr

Tombola

Spiele im Kreis

Dosenwerfen

Heißer Draht

Kuchenbar

Popcorn-Stand

**und viele weitere Überraschungen ...**

**Wir wünschen viel Spaß und freuen uns auf euch!**



PFADFINDER\*INNEN  
ÖSTERREICH

Bad Vöslau-Gainfarn



Medieninhaber: Pfadfindergruppe Bad Vöslau-Gainfarn | Verlagsort: 2540 Bad Vöslau | ZVR.: 645738011

# TERMINE & EVENTS

## Ball der SPÖ Bad Vöslau

Die Ballsaison ist in vollem Gange! Am 1. Februar 2025 lädt die SPÖ zum Tanz ins Volksheim Gainfarn. Eröffnet wird die Ballnacht durch die Grafengarde Bad Vöslau, um Mitternacht erwartet Sie eine große Tombola. Für gute Stimmung sorgt „Mike's Crew“.

AK: EUR 19,--

Tischreservierungen unter 0676 937 67 23 oder 0660 880 00 35.

**1. Februar, 20:00 Uhr**  
**Volksheim Gainfarn**  
**Hauptstraße 65**

## Ostinato LIVE

Kultur im Schloss Gainfarn präsentiert: OSTINATO – ein Abend voller musikalischer Highlights und Leidenschaft. Freuen Sie sich auf ein mitreißendes Konzert mit den besten Stücken aus 9 Alben und einzigartigen Interpretationen von Legenden wie Miles Davis, Earth, Wind & Fire und der Average White Band. Jazz, Funk und Soul in perfekter Harmonie. Einlass und Pre-Show ab 19:00 Uhr. VVK und AK: EUR 30,--  
 Tickets unter 02252 76161 545 oder touristinfo@badvoeslau.at

**22. Februar, 20:00 Uhr**  
**Schloss Gainfarn**  
**Hauptstraße 14**

## 24. Weiberball der SPÖ-Frauen Gainfarn

Am kultigen Weiberball im Volksheim Gainfarn, welcher über die Stadtgrenzen hinaus bekannt ist, herrscht immer gute Stimmung. Wie der Name schon vermuten lässt, sind an diesem Ball ausschließlich Damen Zutrittsberechtigt – und Herren, die sich also solche in Szene setzen. Der heurige Kostümball wird von der Band „Sunrise“ umrahmt. Die Eröffnung findet um 20 Uhr durch die Grafengarde statt. Freuen Sie sich auf eine Kostümpremierung und eine Tombola. AK: EUR 13,--  
 Tischreservierungen unter 0676 937 67 23 oder 0664 485 03 99

**21. Februar, 20:00 Uhr**  
**Volksheim Gainfarn**  
**Hauptstraße 65**

## Vösis Narrensitzung

Am 7. und 8. Februar findet die alljährliche Narrensitzung der 1. Bad Vöslauer Faschingsgilde in der Thermenhalle statt. Einlass ist um 18:30 Uhr, Beginn der Vorstellung um 19:11 Uhr. VVK: EUR 23,--  
 Kartenvorverkauf unter 0676 773 74 95  
 karten@voevoe.at  
**7. & 8. Februar, 19:11 Uhr**  
**Thermenhalle Bad Vöslau**



Beim Weiberball der SPÖ-Frauen Gainfarn muss man dabei gewesen sein. (Foto: Helga Nitsche)

## Blumenverteilaktion des ORF Niederösterreich am Valentinstag

Am Freitag, den 14. Februar, verteilt der ORF Niederösterreich anlässlich des Valentinstags einen blühenden Frühlingsgruß am Schlossplatz. Von 10 bis 11 Uhr sind die beliebten Radio NÖ Moderatoren persönlich für Sie vor Ort. Die Aktion hören Sie auch live auf Radio NÖ.

**14. Februar, 10:00-11:00 Uhr – Schlossplatz Bad Vöslau**

## 36. Kinderfasching

### der Pfadfindergruppe Bad Vöslau-Gainfarn

Bereits zum 36. Mal findet der Kinderfasching der Pfadfindergruppe Bad Vöslau-Gainfarn statt, der am Faschingssamstag, den 1. März im College Garden Hotel über die Bühne geht. Die Pfadfindergruppe bietet den Kindern Programm für drei Stunden mit verschiedenen Stationen wie Dosenwerfen, Preisfischen, Schwedenbomben-Schleuder, Fang die Maus und vieles mehr. Die Kinder dürfen sich außerdem auf gemeinsame Spiele und Besuche des Kasperls freuen. Einlass ist um 13:30 Uhr, los geht's um 14 Uhr.

Für die Eltern gibt es eine Torten- und Kuchenbar mit selbst gebackenen Kuchen und Torten. Das College Garden Hotel kümmert sich für das leibliche Wohl der kleinen und großen Gäste.

Eintritt: freie Spende

**1. März, 14:00 Uhr – College Garden Hotel**

## Faschingstreiben und -verbrennen am Schlossplatz

Das Faschingstreiben findet traditionell am Faschingsdienstag statt, heuer erstmals am neu gestalteten Schlossplatz. Für die musikalische Umrahmung und Unterhaltung sorgt DJ Pellegrini ab ca. 15 Uhr, der offizielle Startschuss fällt dann pünktlich um 15:11. Kulinarisch versorgen Sie heimische Vereine und Gastronome mit süßen und pikanten Schmankerln. Die originellsten Verkleidungen werden nach einer gemeinsamen Polonaise um 16:11 prämiert. Um 17:11 Uhr wird der Fasching dann in Form einer Strohuppe feierlich „verbrannt“ und die Narren ziehen ein humorvolles Resümee über unsere Stadt. Freier Eintritt.

**4. März, ab 15:11 Uhr – Schlossplatz Bad Vöslau**



Beim Faschingstreiben geht es bunt und lustig zu. Heuer findet die Veranstaltung erstmals am neu gestalteten Schlossplatz statt. (Foto: Helga Nitsche)

# 1. FEBRUAR – 8. MÄRZ

## TERMINE & EVENTS

<b>1. Februar</b> Ball der SPÖ Bad Vöslau Volksheim Gainfarn 19:00 Uhr	<b>18. Februar</b> Vortragsabend der Musikschule für Block- und Querflöte, Klasse Hartmann Konzertsaal Schloss G. 17:30 Uhr	<b>28. Februar</b> Boogaloo Quintet HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>REGELMÄSSIGE TREFFEN UND VERANSTALTUNGEN</b>
<b>6. Februar</b> Heurigertermin des KOBV Heuriger „Zum Pecherhaus“ Vöslauerstraße 25 17:00 Uhr	<b>19. Februar</b> Stolperfalle Mensch? Kostenloser Workshop zur Sturzprävention Evang. Pfarrgemeinde Raulestraße 5 9:00-11:00 Uhr	<b>1. März</b> Kinderfasching der Pfadfinder- gruppe Bad Vöslau-Gainfarn College Garden Hotel 14:00-17:00 Uhr	
<b>7. &amp; 8. Februar</b> Vösi's 33. Narrensitzung Thermenhalle 19:11 Uhr	<b>20. Februar</b> Vorbereitungskonzert „prima la mu- sica 2025“ der Musikschule Konzertsaal Schloss G. 18:30 Uhr	<b>Merkenstein-Führung</b> „Höhle & Ruine“ 09:00-11:30 Uhr Treffpunkt: Auffahrt Merkenstein 0676 416 68 20	<b>5. &amp; 19. Februar &amp; 5. März</b> Mittwoch-Morgen-Café mit Gedächtnistraining 9:00-10:30 Uhr Evangelisches Gemeindezentrum
<b>9. Februar</b> Maria und Helga feiern 100 Jahre Berufsjubiläum Volksheim Gainfarn ab 9:00 Uhr	<b>21. Februar</b> Kabane 13 & Christian Tesak HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>Accordion - Saxophone Project</b> HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>6. &amp; 20. Februar</b> 's Plaudertischerl 14:30-16:30 Uhr Evangelisches Gemeindezentrum
<b>11. Februar</b> Vortragsabend der Musikschule für Block- und Querflöte, Klasse Hartmann Konzertsaal Schloss G. 17:30 Uhr	<b>22. Februar</b> Weiberball d. SPÖ-Frauen Gainfarn Volksheim Gainfarn 20:00 Uhr	<b>4. März</b> Faschingstreiben & -verbrennen Schlossplatz ab 15 Uhr	<b>7. Februar</b> Kostenlose Führung: Forschungs- station Haidlhof 12:00 Uhr
<b>12. Februar</b> Stimmbildung und Hörtraining Pfarrkirche Gainfarn 19:10 Uhr	<b>R. Kaltenbrunner „Selbstliebe“</b> HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>6. März</b> Alou String Quartet HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>11. Februar</b> Informativer Babytreff im Schloss- kindergarten 15:00-16:30 Uhr
<b>13. Februar</b> Vortragsabend der Musikschule für Klavier und Horn, Klassen Hobik und Babler Konzertsaal Schloss G. 18:30 Uhr	<b>26. Februar</b> Stimmbildung und Hörtraining Pfarrkirche Gainfarn 19:10 Uhr	<b>7. März</b> Alexehrenreich5 HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>14. Februar</b> Mutter-Eltern-Beratung im Schloss Gainfarn 9:00-12:00 Uhr
<b>Diknu Schneeberger Trio</b> HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>Jazztrio.at</b> HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>8. März</b> Der schwarze Domino – eine komi- sche Oper Schloss Gainfarn 19:00 Uhr 02252 76161 545 oder touristinfo@badvoeslau.at	<b>10. &amp; 24. Februar</b> Gemeinsames Lesen in der Stadtbücherei 9:30-11:00 Uhr
<b>14. Februar</b> Blumenverteilkaktion des ORF Niederösterreich zum Valentinstag Schlossplatz 10:00-11:00 Uhr	<b>27. Februar</b> Richard Ebert Quartett „Abreisetag“ HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>Caravane</b> HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>18. Februar</b> Community Nurses: Stammtisch für pflegende Angehörige Hochstraße 23 17:00-18:30 Uhr
<b>Infoabend des campus vitae</b> Breitegasse 37 18:00 Uhr	<b>26. Februar</b> Stimmbildung und Hörtraining Pfarrkirche Gainfarn 19:10 Uhr	<b>26. Februar</b> Rechtsberatung des Sozialreferats Rathaus 17:00 Uhr	<b>14. &amp; 28. Februar</b> Café - Erinnern statt vergessen Volksheim Gainfarn 15:00-16:30 Uhr
<b>DoggoD</b> HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>15. Februar</b> Donauverhau HOB i RAUM 20:00 Uhr 0676 917 84 60 oder tickets@hobiraum.at	<b>Jeden Mittwoch</b> Anonyme Alkoholiker im Evang. Gemeindezentrum 19:30-21:00 Uhr	<b>Sprechstunde des KOBV</b> ab 1. Dezember nur nach tel. Verein- barung: 0664 212 68 16



### Wochenmarkt beim Rathaus

Frisches Obst, Gemüse und Schmankerl aus der Region.

Jeden Samstag 8:00-13:00 Uhr

am Schlossplatz

# GOTTESDIENSTE

## REGELMÄSSIGE GOTTESDIENSTE

### Kath. Pfarre Vöslau

Freitag	9:00 Uhr
Samstag	18:30 Uhr
Sonntag	9:30 Uhr

### Kath. Pfarre Gainfarn

Mittwoch	18:30 Uhr
Sonntag	9:00 Uhr

### Herz Jesu Kloster / Brunngasse 49

Montag	18:30 Uhr
--------	-----------

### Evangelische Christuskirche

Sonntag	10:00 Uhr
---------	-----------

## BESONDERE KATH. GOTTESDIENSTE

### 16. Februar

Pfarrgottesdienst mit Kinderwortgottesdienst Pfarrkirche Bad Vöslau	9:30 Uhr
---	----------

### 17. Februar

Hl. Messe Jakobusheim	11:00 Uhr
--------------------------	-----------

### 23. Februar

Kindermesse mit Vorstellung der Erstkommunikationskinder Pfarrkirche Gainfarn	10:30 Uhr
anschl. Brunch im Pfarrsaal, Hauptstrasse 31	

### 2. März

Faschingsmesse mit Verkleidung Pfarrkirche Bad Vöslau	9:30 Uhr
anschl. Faschingsbrunch im Pfarr- heim Michaelerhof, Kernstockg. 3	

### 5. März (Aschermittwoch)

Kinder-Aschermittwoch	17 Uhr
Pfarrkirche Bad Vöslau	

Messe mit Aschenkreuz	18.30 Uhr
Pfarrkirche Bad Vöslau	

## BESONDERE EVANG. GOTTESDIENSTE

### 2. Februar

Gottesdienst mit hl. Abendmahl Evang. Christuskirche	10:00 Uhr
---	-----------

### 16. Februar

Singspiel „Mose – Wenn Holz- würmer eine Pyramide bauen“ von und mit Gabi und Amadeus Eidner Evang. Christuskirche	10:00 Uhr
---	-----------

### 28. Februar

Abendgottesdienst mit hl. Abendmahl Evang. Christuskirche	18:30 Uhr
---	-----------

# AUSG'STECKT IS'

## VÖSLAU

### 6. bis 23. Februar

Weingut Schlossberg Fam. Wertek Waldandachtsstraße 23	Tel. 02252 251515
---	-------------------

## GROSSAU

### bis 5. Februar

Fam. Karner Vöslauerstraße 12	Tel. 02252 74242
----------------------------------	------------------

### bis 16. Februar

Fam. Herzog „Zum Pecherhaus“ Vöslauer Straße 25	Tel. 02252 73544 oder 0664 237 27 44
--	---

### 13. bis 26. Februar

Fam. Herzog-Fürlinger Vöslauerstraße 10	Tel. 02252 71088
--	------------------

### 27. Februar bis 9. März

Fam. Riegler-Dorner Vöslauer Straße 36	Tel. 02252 76049
---	------------------

## GAINFARN

### bis 12. Februar

Fam. Lielacher Hauptstraße 71	Tel. 02252 75152
----------------------------------	------------------

### bis 12. Februar

Fam. Christine und Harald Schachl Am Felde 1	Tel. 02252 76652
---	------------------

### 13. bis 5. März

Fam. Sunk Spitalgasse 9	Tel. 0676 392 75 64
----------------------------	---------------------

### 27. Februar bis 12. März

Fam. Reischer Breitegasse 26	Tel. 02252 75423
---------------------------------	------------------



# ORDINATIONSDIENSTE

## ALLGEMEIN-MEDIZINISCHE PRAXEN IN BAD VÖSLAU

**Dr. Siamak Lou**  
 Bahnstraße 18  
 02252 76376  
 Mo. & Di. 8-12 Uhr  
 Do. 8-12 & Fr. 16-19 Uhr  
 Fr. 8-11 Uhr

**Dr. Reinald Riedl**  
 Brunngasse 4  
 02252 74619  
 Mo., Do. & Fr. 8-11 Uhr  
 Di. & Do. 15.30-18 Uhr

**Dr. Petra Simon**  
**Dr. Paul Paruzek**  
 Johann-Strauß-Str. 4  
 02252 268068  
 Mo. & Mi. 13-18 Uhr  
 Di. 7.30-12.30 Uhr  
 Do. 8-13 Uhr

**Dr. Werner Stadlhofer**  
**Dr. Lukas Wohlgenannt**  
 Bahnstraße 20  
 02252 70250  
 Mo. & Mi. 8-11.30 &  
 15-17.30 Uhr  
 Do. & Fr. 8-12 Uhr

**URLAUBE**  
**3. bis 7. Februar**  
 Dr. Stadlhofer,  
 Dr. Wohlgenannt

Ordination  
 Dr. Bayer  
 ab sofort im  
 wohlverdienten  
 Ruhestand!

## ALLG.-MEDIZINISCHER WOCHENEND- UND FEIERTAGSDIENST

*Voranmeldung erbeten*  
**Bereitschaft: 8-14 Uhr**  
**Ordination: 9-11 Uhr**

**1. & 2. Februar**  
 Dr. Simon, Dr. Paruzek

**8. & 9. Februar**  
 Dr. Riedl  
**15. & 16. Februar**  
 Dr. Stadlhofer,  
 Dr. Wohlgenannt

**22. & 23. Februar**  
 Dr. Lou

**1. & 2. März**  
 Nicht besetzt

Alle Pläne finden Sie stets aktuell unter der Rubrik „Gesundheit“ auf unserer Homepage badvoeslau.at

## ZAHNÄRZTLICHER WOCHENEND- UND FEIERTAGSDIENST

**Bereitschaft:**  
 9-13 Uhr

**1. & 2. Februar**  
 Dr. Aixberger-Kraus  
 2540 Bad Vöslau  
 02252 76574

**8. & 9. Februar**  
 Dr. Umar, MSc  
 2500 Baden  
 02252 82960

**15. & 16. Februar**  
 Dr. Stangl-Pusch  
 2563 Pottenstein  
 02672 88826

**22. & 23. Februar**  
 Nicht besetzt

Außerhalb dieser Zeiten:

Gesundheits hotline  
 1450

NÖ Ärztedienst 141  
 ab 19 Uhr

Rettung 144  
 in lebensbedrohlichen  
 Situationen



## APOTHEKEN

### Bereitschaftsdienste 2025

Unter der Telefonnummer 1450 erhalten Sie rund um die Uhr Auskünfte über dienstbereite Apotheken!



**Unsere Sonnenschein Apotheke**  
 Industriestr. 12, 2540 Bad Vöslau  
 Tel. 02252 / 251581

**Heilquell Apotheke**  
 Antonsg. 1, 2500 Baden  
 Tel. 02252 / 87125

**Engel-Apotheke**  
 Dr. Karl Renner-Pl. 3, 2514 Traiskirchen  
 Tel. 02252 / 52627

**Apotheke „Zum heilsamen Brunnen“**  
 Südbahnstr. 7, 2544 Leobersdorf  
 Tel. 02256 / 62359

**Marien-Apotheke Baden**  
 Leesdorfer Hauptstr. 11, 2500 Baden  
 Tel. 02252 / 87147

**Schutzengel Apotheke Möllersdorf**  
 Karl Adlitzer Str. 33, 2514 Traiskirchen  
 Tel. 02252 / 54202

**Kur-Apotheke**  
 Badner Str.12, 2540 Bad Vöslau  
 Tel. 02252 / 70406

**Activ Apotheke Tribuswinkel**  
 Pfarrg. 11, 2512 Tribuswinkel  
 Tel. 02252 / 85538

**Trumau Apotheke**  
 Dr. Karl Renner-Pl. 1, 2521 Trumau  
 Tel. 02253 / 21627

**Aeskulap Apotheke**  
 Mühlg. 1, 2511 Pfaffstätten  
 Tel. 02252 / 21110

**Apotheke zum Erlöser**  
 Hochstr. 25, 2540 Bad Vöslau  
 Tel. 02252 / 76285

**Apotheke Hirtenberg**  
 Leobersdorfer Str. 3/3, 2552 Hirtenberg  
 Tel. 02256 / 82355

**Landschaftsapotheke Baden**  
 Hauptpl. 13, 2500 Baden  
 Tel. 02252 / 86315

**Schloß-Apotheke Kottlingbrunn**  
 Hauptstr. 13, 2542 Kottlingbrunn  
 Tel. 02252 / 74960

**Apotheke zum heiligen Antonius**  
 Bundesstr. 7, 2563 Pottenstein  
 Tel. 02672 / 82426

**Heiligen Geist Apotheke**  
 Hauptpl. 6, 2500 Baden  
 Tel. 02252 / 48569



**die apoteeke in teesdorf**  
 Wr. Neustädter Str. 32b, 2524 Teesdorf  
 Tel. 02253 / 80540

**Apotheke Zur Hl. Dreifaltigkeit**  
 Hainfelder Str. 14, 2560 Berndorf  
 Tel. 02672 / 82224

**Mag. Job's Apotheke Leobersdorf**  
 Europastr. 5/Top B7a, 2544 Leobersdorf  
 Tel. 02244 Leobersdorf

**Apotheke „Zur Weilburg“**  
 Weilburgstr. 2, 2500 Baden  
 Tel. 02252 / 48403

**Triesting Apotheke**  
 Fabriksstr. 15-17, 2522 Oberwaltersdorf  
 Tel. 02253 / 8860

**Paracelsus-Apotheke**  
 Schimmelg. 2, 2551 Enzesfeld-Lindabrunn  
 Tel. 02256 / 81242

Der Kalender zeigt an, welche Apotheke durchlaufend Tag- und Nachtdienst versieht. Der Tag- und Nachtdienst beginnt jeweils um 8 Uhr und endet am darauffolgenden Tag um 8 Uhr.

# Wecker, Gips und Agitationen

**Die beliebte Rubrik** „Es war einmal“ (gestaltet von Gerhard Baumgartner) lässt für Sie, liebe Leserin und lieber Leser, die alte Zeit in und rund um Bad Vöslau anhand von Zeitungsartikeln wieder wachwerden. (Quelle: ANNO - Österreichische Nationalbibliothek)

der Autobusfahrer zusicherte, um dieselbe Zeit immer dreimal zu hupen. Und dann war der Wagen endlich in der Remise und der Rummel vorbei.

Aus: „Wiener Tageszeitung“ vom 16. Februar 1951, o.Sa.

## ES WAR EINMAL ...



### Die Bim weckt nicht mehr

Ergreifend war der Abschied der Einheimischen [von der Straßenbahn Baden-Vöslau]. Manche konnten es einfach nicht fassen, dass am nächsten Morgen keine Garnitur mehr aus der Remise fahren sollte. Eine Badnerin beklagte sich bitterböse, dass sie dadurch ihren zuverlässigsten Wecker einbüße.

Jeden Morgen, wenn der erste Zug über die Kurve quietschte, stand sie auf. Sie wusste, es war dann präzise  $\frac{3}{4}$  6 Uhr. Sie konnte sich erst beruhigen, als ihr

### Eine neue Gipsfabrik

Zu Feslau unweit Baden, ist eine Gipsfabrik errichtet worden, in welcher alle Gipsgattungen, Stein- und Mineralarten, die man mit dem Gipse bey verschiedenem Gebrauche zu vermischen pflüget, fabriziret und zu billigen tarifmässigen Preisen verkauft werden – auch bey

Uebernehmung großer Quantitäten ein ansehnlicher Rabat vom gewöhnlichen Verkaufspreise zugestanden wird. Ihre Hauptniederlage hat die Fabrik in Wien auf der Glacis ausser dem Kärntnerthore, neben der Saliterey, in der Steinmetzhütte des Herrn Kollers, bürgerl. Steinmetzmeisters.

Aus: „Provinzialnachrichten“ vom 17. März 1787, S.3

### Gemeindeausschusswahl

Auch in der Gemeinde Vöslau fehlte es [...] bei den Wahlen für die Gemeindevertretung nicht an Agitationen und dem Hervortreten des konfessionalen Elementes. Es standen sich zwei Parteien schroff entgegen; jene, welche der Gutsbesitzer Moritz Graf Fries – bekanntlich

Mitglied der Marianischen Kongregation und Urheber der Jesuiten-Missionen in Vöslau im Jahre 1853 (einer der ersten in der Nähe Wiens) – als Kandidaten aufstellte, und jene, welche Herrn Schlumberger, einen Protestanten gewählt haben wollte.

Nachdem es der ersteren Partei, trotz aller Rührigkeit, nicht gelingen wollte, Akatholiken aus der Gemeindevertretung auszuschließen, ließ man sich zum beliebten Mittel einer Transaktion herbei und Graf Fries soll die gleichzeitige Wahl des Herrn Schlumberger geradezu als Bedingung für die Annahme der auf ihn gefallenen Wahl gemacht haben.

Aus: „Morgen-Post“ vom 13. Februar 1861, S.2

WÄRMEPUMPEN • PHOTOVOLTAIK • HOLZHEIZUNGEN  
KLIMAAANLAGEN • LÜFTUNGEN • SANITÄR



## HEIZUNGSTAUSCH ATTRAKTIVER DENN JE!

Jetzt umsteigen auf energieeffiziente Wärmepumpen und bis zu 75 % Förderung kassieren!

- ▶ kompetente Beratung vom Meisterbetrieb
- ▶ Einbau in nur 3 bis 4 Werktagen
- ▶ attraktive Fördermöglichkeiten

Wir beraten Sie gerne!

REICHEL-Haustechnik Ges.m.b.H.  
Badner Straße 101  
2540 Bad Vöslau  
T 02252 74572  
office@reichel.at  
www.reichel.at



# AUS DER STADTBÜCHEREI

## Kontakt und Informationen

### Öffnungszeiten:

Montag, 14:00 bis 18:00 Uhr  
Mittwoch, 9:00 bis 12:00 Uhr  
14:00 bis 18:00 Uhr  
Donnerstag, 14:00 bis 19:00 Uhr

**Adresse:** Kirchenplatz 8,  
2540 Bad Vöslau  
02252 78777

stadtbuecherei@badvoeslau.at  
stadtbuechereivoeslau.at

## Romane und Erzählungen

### Fitzek, Sebastian:

*Das Kalendermädchen*

Als Baby wurde Alma unter mysteriösen Umständen einst zur Adoption freigegeben. In ihrer streng unter Ver-



schluss gehaltenen Adoptionsakte steht der Vermerk. „Identität der Eltern darf unter keinen Umständen ans Licht kommen! Mutter droht Todesgefahr!“ Doch nun ist Alma lebensgefährlich erkrankt und braucht dringend einen Knochenmarkspender. Um das Leben ihrer Adoptivtochter zu retten, startet Olivia Rauch eine verzweifelte Suche nach den biologischen Eltern. Dabei stößt die auf Gewaltverbrechen spezialisierte Psychologin auf die Legende vom „Kalendermädchen“, einer jungen Frau, die sich einst zur Weihnachtszeit in ein abgeschiedenes Häuschen im Frankenwald zurückgezogen hatte. Und die dort von einem Psychopathen heimgesucht wurde, der sie zwang, einen Adventskalender des Grauens zu öffnen ...

### Inden, Charlotte:

*Im Warten sind wir wundervoll*

Eine junge Deutsche, die 1948 am New Yorker Flughafen strandet und als sitzengelassene War Bride zum Star der Presse wird. Ein US-Soldat, der ein Versprechen gegeben hat und es

nicht einhalten kann. Und eine Frau, die ein Leben lang hofft, dass sich der Weg zum Glück wiederholen lässt. Dies ist die Geschichte eines Endes, zweier Anfänge und der vielleicht größten Liebe aller Zeiten.

### McFadden, Freia:

*Sie wird dich finden*

Die Zeit, in der Millie die Häuser wohlhabender Menschen geputzt hat, liegt lange zurück. Ihr Traum von einem eigenen Haus in einer ruhigen Nachbarschaft, wo ihre Kinder spielen können, ist wahr geworden. Doch Millie wird das Gefühl nicht los, dass etwas nicht stimmt. Sie fühlt sich beobachtet. Schließlich macht sie einen grausigen Fund, und ihre Vergangenheit holt sie mit voller Wucht wieder ein. Ist die Vorstadtidylle in Wahrheit eine tödliche Falle, aus der es kein Entkommen gibt? Nur eins ist sicher: Um ihre Familie zu schützen, würde Millie alles tun.



### Riley, Lucinda:

*Das Mädchen aus Yorkshire*

Leah Thompson wächst in einem kleinen Dorf im ländlichen Yorkshire heran. Noch kann niemand ahnen, dass das Mädchen aus einfachen Verhältnissen eines Tages die Laufstege dieser Welt im Sturm erobern wird: Mailand, London, New York sind die Stationen ihrer fulminanten Karriere als Model, die ihr ein Leben in Luxus und Glamour beschert. Aber die schicksalhafte Verbindung mit der Familie Delancey, die weit in ihre Vergangenheit reicht, verfolgt sie wie ein dunkler Schatten und zieht sie in einen Strudel von tragischen Ereignissen, der im Zweiten Weltkrieg in Polen seinen Ausgang nahm. Als tief verborgene



Geheimnisse drohen ans Licht zu kommen, muss Leah sich einer längst vergessenen Prophezeiung stellen – und einem Schicksal, dem sie scheinbar nicht entkommen kann ...

## Sachbücher

### Beck, Angela:

*Aquarium – Einrichtung, Pflege, Fischauswahl*

Ein Aquarium zieht die Blicke auf sich und wirkt faszinierend und beruhigend zugleich. Hier erfährt man, wie man das Aquarium einrichtet, die Wasserwerte überprüft und welche Pflanzen und Fische gut zusammenpassen. Porträts der einzelnen Fischarten und Extra-Seiten zur Vermeidung von Algenbewuchs bieten schnelle Orientierung und sofortige Hilfe.

### Cash, Adam:

*Psychologie für Dummies*

Psychologie ist mehr als Sigmund Freud und Co.: Welche Rolle spielt Biologie? Was bewirken Emotionen und wie kann man sie messen? Welche Faktoren bedingen Verhaltensänderungen? Und ab wann gilt jemand als psychisch krank? Adam Cash geht all diesen Fragen nach und gibt Ihnen Einblick in die verschiedenen Forschungsbereiche: Kognitive Psychologie, Entwicklungspsychologie, Sozialpsychologie, Persönlichkeitspsychologie, Forensische, Klinische Psychologie sowie moderne Therapien.

## Für Kinder

### Sánchez Vegara/Maria Isabel:

*Lionel Messi*

Wenn seine Großmutter nicht gewesen wäre! Die fand, dass der vierjährige Lionel mit seinem Talent in einen Fußballclub gehörte, statt mit seinen Freunden auf der Straße zu kicken. 500 Tore schoss er für seinen Verein in Rosario, Argentinien. Mit neun hörte er auf zu

wachsen. Von der strapaziösen Therapie ließ er sich aber nicht klein kriegen. Mit seinen Eltern zog er von Argentinien nach Spanien, wo er mit 13 einen Vertrag mit dem FC Barcelona unterzeichnete, angeblich auf einer Papierserviette. Es folgte eine beispiellose Karriere, er gewann alles, was es zu gewinnen gab. 2022 ging sein größter Traum in Erfüllung: der Weltmeisterschaftstitel für Argentinien!



### Sánchez Vegara/Maria Isabel:

*Nikola Tesla*

Er sei „ein Kind des Lichts“, sagte seine Mutter, denn als Nikola im Juli 1857 im heutigen Kroatien geboren wurde,



schlug in der Nähe ein Blitz ein. Elektrizität wurde die größte Leidenschaft des genialen Forschers, der schon mit fünf Jahren erste Experimente machte. Über 280 Patente meldete er im Lauf seines Lebens an. Unter seinen Erfindungen: der Blitzableiter, der Tachometer, die Fernbedienung. Auf ihn geht der Wechselstrom zurück, wie er aus unseren Steckdosen kommt

### Sánchez Vegara/Maria Isabel:

*Malala Yousafzai*

Malalas Vater war Lehrer und sorgte dafür, dass seine Tochter, genau wie ihr Bruder, zur Schule gehen konnte. Als Malala zehn Jahre alt war, übernahmen die Taliban in ihrer Heimatregion die Macht. Sie zerstörten alle Mädchenschulen. Im pakistanischen Fernsehen prangert die Elfjährige die Taliban an. Es sei ein Verbrechen, Mädchen den Schulbesuch zu verwehren. Daraufhin wird sie angeschossen und schwer verwundet. Mit 17 Jahren bekommt sie den Friedensnobelpreis.

STADTBÜCHEREI  
Bad Vöslau



# MITEINANDER LESEN

Bücherwurm trifft  
Leseratte

BITTE UM  
ANMELDUNG  
UNTER  
0664/6183400



**10.02.25**  
**24.02.25**  
**10.03.25**

---

**9:30-11:00**

Treffpunkt:  
Stadtbücherei  
Bad Vöslau  
Kirchenplatz 8

Nächste Termine:  
24.03. | 07.04.





STADTBÜCHEREI  
Bad Vöslau

# SAATGUT BIBLIOTHEK

Workshop „Jungpflanzen vorziehen“



**10. März**

Stadtbücherei  
Kirchenplatz 8  
02252 / 78 777

Mehr Infos gibt  
es im nächsten  
Stadtanzeiger

[stadtbuechereivoeslau.at](http://stadtbuechereivoeslau.at)







BEZAHLTE ANZEIGE

## TOP-AKTION im JÄNNER

**2025** wird der Gürtel **ENGER** geschnallt



### JAHRESABO

statt € 54,-  
**nur € 49,- / Monat**

### Schüler/Studenten/Ü60

statt € 48,-  
**nur € 43,- / Monat**

**INKLUSIVE**

- + GERÄTEEINSCHULUNG
- + KLIMATISIERTE TRAININGSRÄUME
- + WLAN + PARKPLATZ + ISO-GETRÄNKE
- + SAUNA + DAMPFBAD + DUSCHEN

**ALLE UPGRADES 1+1 GRATIS**

**— CLUB —**

**TOPFIT**

YOUR TIME IS NOW

Alle weiteren Informationen  
an der Rezeption  
oder unter 02252 / 77 285.

INDUSTRIESTRASSE 12 | A-2540 BAD VÖSLAU (BEIM BILLA PLUS) [WWW.CLUBTOPFIT.AT](http://WWW.CLUBTOPFIT.AT)

BEZAHLTE ANZEIGE

**PAN ASIA RESTAURANT**  
Hirtenberger Straße 24b  
2544 Leobersdorf  
Tel: 02256 / 20319



**Öffnungszeiten:**  
Mo., Mi. bis So. 11:30 -15:00 & 17:00-21:30  
(Dienstags geschlossen)

Rabattgutschein  
**-3€**



1 Gutschein über 3 Euro !

Dieser Gutschein gilt pro Person auf ein Mittags-, - oder Abendbuffet und ist nicht in Bar ablösbar!

Einlösbar bis 31.05.2025.

# LEBEN & LEUTE



Die Feuerwehr Stadt Bad Vöslau zog am Dreikönigstag über das Jahr 2024 Bilanz. (Foto: D. Wirth)

**22** **Eine Ukrainerin erzählt:**  
Liudmyla Chesnova über  
ihre Fluchtgeschichte

**23** **Community Nurses:**  
Angebote-Übersicht,  
Veranstaltungen

**24** **Christbaumaktion:**  
Das Rote Kreuz belieferte  
Bedürftige mit Christbaum

## Gemeindefeuerwehren ziehen positive Bilanz

**MITGLIEDERVERSAMMLUNGEN** Die Gemeindefeuerwehren Stadt Bad Vöslau, Gainfarn und Großau haben am Dreikönigswochenende Bilanz über das abgelaufene Jahr 2025 gezogen. Die Leistungen können sich sehen lassen.

Den Sitzungsreigen eröffnete die Feuerwehr Großau am 5. Jänner. Wie Kommandant Johannes Rauscher in seinem Bericht betonte, wurden 917 Einsatzarbeitsstunden bei 23 Einsätzen geleistet, wobei zahlreiche Stunden den schweren Unwettern im September geschuldet waren. Mit Blick auf die Ausbildung wurden zehn Übungen bzw. Schulungen abgehalten. Nicht unerwähnt ließ Rauscher die Leistungen der Bewerbungsgruppe Großau, die bei den Landesfeuerwehrbewerben in Leobersdorf den 6. Platz in Bronze erreichte sowie an den Bundesfeuerwehrleistungsbewerben in Feldkirch teilnahm.

Als „anstrengendes Jahr“ bezeichnete wiederum Kommandant Michael Wallner bei der Mitgliederversammlung der Feuerwehr Gainfarn am 6. Jänner das Jahr 2024. „Es war geprägt vor allem durch zahlreiche Sturm- und Unwettereinsätze“, erklärte er und wies auf die Einsätze zu Jahresanfang

sowie die Unwetter vom 14. bis 20. September, als allein 179 Einsätze abgearbeitet werden mussten, hin. Insgesamt verzeichnete die Wehr im abgelaufenen Jahr 411 Einsätze (zu 3.775 Arbeitsstunden). Der Zuwachs an Einsätzen führte auch zu einer Steigerung in den Bereichen Instandhaltung, Reparaturen und Beschaffung. Hinzu kamen zahlreiche Schulungen und Übungen.

### Neue Drehleiter als Highlight

Ein ähnliches Maß an Einsätzen – nämlich 424 – vermeldete auch Bad Vöslaus Feuerwehrkommandant Philipp Michalek vor versammelter Mannschaft. „Den beteiligten Einsatzkräften forderten die meisten Einsätze oft alles an fachlichem Können, psychischer Belastbarkeit und körperlichem Leistungsvermögen ab“, erklärte Michalek mit Blick auf die Unwetter im September. Insgesamt wurden 13.128 Stunden für Einsätze, Übungen und Betrieb geleistet. Aber es gab auch Erfreuliches zu berichten, etwa den Ankauf einer Drehleiter im Frühjahr. Die Stadtgemeinde Bad Vöslau war bei den Sitzungen u.a. durch Bürgermeister Christian Flammer vertreten. Er sprach den Feuerwehren seinen herzlichen Dank für ihren Einsatz aus.

# Gut „vorsorgt“ in Bad Vöslau



← Die Gynäkologinnen Dr. Martina Naderer und Dr. Ute Pflieger sind seit 2018 ein Team. (Foto: SGBV)

**PORTRÄT** Seit 2018 führen die Bad Vöslauer Frauenärztinnen Dr. Ute Pflieger und Dr. Martina Naderer gemeinsam eine Wahlarztpraxis in der Badener Straße. Mit ihrem Ausscheiden aus dem Spitalsdienst Ende Februar möchte das Duo künftig nur noch für die Bad Vöslauerinnen da sein. Der „Stadtanzeiger“ hat die Ärztinnen besucht.

Wenn sich mehrere Ärzte – wie in der Badener Straße 12 – einen Standort teilen, hat das zweifellos Vorteile. Noch besser ist es, wenn man gemeinsam eine Praxis zur Verfügung hat. Davon sind zumindest die Frauenärztinnen Ute Pflieger und Martina Naderer überzeugt. Seit bald sieben Jahren teilen sich die „Ur-Vöslauerin“ Pflieger und die gebürtige Badenerin Naderer nun schon die Ordination im ersten Stock – und möchten nicht mehr tauschen. „So können wir für unsere Patientinnen viel besser da sein“, sagt Pflieger und nennt optimale Vertretungsmöglichkeiten bei Krankheit oder Urlaub als Vorteile. Positiv sei auch zu vermerken, dass man die Patientenakten des anderen kenne und sich im Team austauschen könne, ergänzt sie.

„Die Patientinnen kennen uns und wir sie.“

Den Wunsch, Frauenärzte zu werden, verspürten Pflieger und Naderer früh. Während bei Pflieger die Geburt des eigenen Kindes den Anstoß zum Gynäkologie-Studium gab, fand Naderer über die Geburtserfahrung ihrer Schwester in ihren Traumberuf. Nach Absolvierung der Facharztausbildung, die Naderer unter anderem nach Afrika verschlug („Da lagen zehn Gebärende nebeneinander“), kreuzten sich die Wege des Duos im Landeskrankenhaus Wiener Neustadt.

*„Wir bieten Vorsorge- und Nachsorgebehandlungen an und wollen auf das Thema Krebs bei Frauen aufmerksam machen.“*

**Dr. Ute Pflieger**

„Ich war 15 Jahre lang Oberärztin in Wiener Neustadt, meine Wahlarztpraxis in Bad Vöslau habe ich schon seit 2001“, sagt Pflieger. Dass sie und ihre Kollegin nun dem Kranken-

haus den Rücken kehren, erklärt die 62-Jährige mit dem hohen Arbeitspensum und den immer schwieriger werdenden Arbeitsverhältnissen im Spitalsdienst. Dass sie mit dieser Ansicht nicht allein ist, bestätigt nicht zuletzt der Wechsel des neuen Kassenfrauenarztes Dr. Markus Meyer von Wiener Neustadt nach Bad Vöslau. Im April 2025 bezieht der neue Kollege die ehemalige Praxis von Dr. Ernst Tiefengraber.

## Schwerpunkt Brustgesundheit

Dass die Kassenstelle der pensionierten Frauenärztin Dr. Ilse Hoberger rasch nachbesetzt werden konnte, begrüßen die Frauenärztinnen – und das ohne jeden Konkurrenzgedanken. Freilich zählt die Betreuung von Schwangeren zu den wichtigen Aufgaben, sie ist aber nicht die einzige. Nicht nur kümmert man sich um die Jugend („Mädchensprechstunde“), auch setzen Pflieger und Naderer mit dem gynäkologisch-onkologischen Schwerpunkt „Brustgesundheit“ ein Spezialangebot.

„Wir bieten Vorsorge- und Nachsorgebehandlungen an, wollen auf das Thema Krebs bei Frauen aufmerksam machen“,

sagt Naderer. „Dabei arbeiten wir unter anderem mit dem Diagnosezentrum Baden eng zusammen.“ Denn auch wenn der Brustkrebs, der – wenn früh erkannt – gut therapierbar ist, vieles an Schrecken verloren hat, so dürfe man nicht nachlässig sein, betont Pflieger. „Das trifft auch für den Gebärmutterhalskrebs zu. Da gibt es eine Impfung, das ist vermeidbar.“ Mit dem Rückzug aus dem Spitalsdienst werden Pflieger und Naderer wohl noch mehr Zeit finden, um ihre Patientinnen für das Thema zu sensibilisieren. Die Freude auf den Neustart ist jedenfalls groß, die neue Homepage bereits in Ausarbeitung.

## Erratum

In der Nummer 1/25 des „Stadtanzeigers“ wurde im Zusammenhang mit der Übernahme der Frauenarztpraxis durch Dr. Markus Meyer der Name der Vorgängerin falsch wiedergegeben. Dr. Meyer folgt nicht Dr. Ute Pflieger, sondern Dr. Ilse Hoberger als Kassenarzt nach.

# Wie Liudmyla in Bad Vöslau eine neue Heimat fand

## KURZ NOTIERT



Liudmyla Chesnova und ihre Familie sind für die Aufnahme in Bad Vöslau dankbar. (Foto: A. Kölsch)

**FLUCHTGESCHICHTE** Für viele Ukrainer in Bad Vöslau ist die Stadt zu einer zweiten Heimat geworden. Die Menschen, die sie unterstützen, gelten als Teil der Familie. Liudmyla Chesnova, die seit Frühjahr 2022 in Bad Vöslau lebt, erzählt:

„Meine Entscheidung, nach Bad Vöslau zu ziehen, war eher zufällig. Eine Freundin von mir wohnte damals im College Garden, wo Direktor Mag. Hans Lichtenwagner gute Konditionen für die Unterbringung von Ukrainern angeboten hatte. Bereits durch diese erste gute Tat erkannte ich schnell, dass die Menschen hier besonders hilfsbereit und freundlich sind.“

Ich wandte mich ans Rathaus. Dort traf ich Patricia Taghizade-Stepan, die Sekretärin des Bürgermeisters, die mich sehr herzlich begrüßte und mit einer unglaublich energiegeladenen Frau namens Anita Tretthann (Sozialstadträtin von Bad Vöslau, wie ich später erfuhr) bekannt machte. Anita war es, die eine Unterkunft für mich in dieser wunderbaren Stadt fand. Wir wurden von einer Familie in ihr Haus aufgenommen. „Aufgenommen“ bedeutet in diesem Fall viel mehr als nur eine Unterkunft: Es war ein komplettes Eintauchen in eine Familie. Wir

spürten nicht nur ihre Fürsorge für uns, sondern auch für unsere Freunde hier und in der Ukraine.

Später gehörte diese Familie zu den Organisatoren eines Sommerlagerprojekts für ukrainische Familien, die vom Krieg betroffen sind. Sie sammelten Spenden und organisierten Hilfsgüter. Selbst die Beschaffung von gebrauchten Krankenwagen für die Ukraine wurde auf die Beine gestellt. Viele Einwohner von Bad Vöslau bringen nach wie vor regelmäßig Sachspenden, die in der Ukraine dringend gebraucht werden, wie Kleidung, Bettwäsche und Spielzeug für Kinder. Nach wie vor müssen Binnenflüchtlinge in der Ukraine ihre Häuser verlassen und versuchen, sich an neuen Orten einzurichten. Dabei können sie nicht alles mitnehmen.

### „Unglaublich dankbar“

Wir sind unglaublich dankbar für die Unterstützung unserer Gastfamilie, die uns nicht nur in ihrem Haus aufgenommen, sondern uns auch mit unermesslicher Fürsorge und Aufmerksamkeit umgeben hat. Wir sind glücklich, in einer so wunderbaren Stadt zu leben und Teil dieser großartigen Gemeinschaft zu sein.“

„Anita war es, die eine Unterkunft für mich in dieser wunderbaren Stadt fand.“

Liudmyla  
Chesnova

### Merkenstein: Führung und Putztag

Am 1. März 2025 bietet Jörg Redl wieder eine Führung durch Burgruine und Höhle Merkenstein an (9 bis 11:30 Uhr).

Darüber hinaus werden für den traditionellen „Putz- und Säuberungstag“ am 22. März 2025 wieder Helfer gesucht (9:00 bis 11:00 Uhr): Unkraut/Pflanzen in der Burg schneiden, Steine wegräumen/Höhle säubern, Wege freimachen. Alle Helfer sind gerne willkommen, für eine kleine Abschlussjause ist gesorgt! Bitte Handschuhe und ev. Gartenschere/Rechen mitnehmen. Restliches Material wird vom Bauhof zur Verfügung gestellt. Treffpunkt um 9:00 Uhr bei der Auffahrt nach Merkenstein.

### Osterferienbetreuung

Drei spannende Tage voller Abenteuer erwarten die Kinder in der Natur. Als „Wald-Indianer“ erkunden wir den Harzberg, lösen Rätsel und gehen gemeinsam auf die Suche nach dem Schatz vom Silberstein. Auf dem Programm stehen viele Spiele im Wald sowie Fährtenlesen, der Bau eines Indianerlagers, Anschließ-Übungen sowie der Umgang mit Pfeil und Bogen.

**Termin:** 14. bis 16. April 2025,  
10:00 bis 16:00 Uhr

**Ort:** Harzberg, Bad Vöslau, Lange Gasse

**Preis:** EUR 160,- exkl. Verpflegung

**Anmeldung:** [naturplus.at/osterbetreuung](http://naturplus.at/osterbetreuung)

### Silvesterparty im Volksheim

Die Spontanität der Veranstalter hat sich gelohnt: Obwohl die Einladung kurzfristig erfolgte, haben am 31. Dezember 2024 zahlreiche Gäste den Weg ins Volksheim Gainfarn gefunden, um gemeinsam das Neue Jahr 2025 zu feiern. Als Gastgeber der Silvesterparty traten Volksheim-Obmann Karl Wallner und Wirtin Helga Tretthann auf. Auf ein gutes neues Jahr!

### Spende an Hochwasseropfer

Die Mitglieder der Dampfspritzengruppe der Feuerwehr Gainfarn haben einstimmig den Beschluss gefasst, den im Rahmen der Veranstaltung „Versteckte Ecken“ im Oktober 2024 erzielten Reinerlös jenen Feuerwehrkameraden zukommen zu lassen, die vom Hochwasser getroffen wurden. Insgesamt konnten EUR 1.260,- an den Unterstützungsfonds des Landesfeuerwehrkommandos überwiesen werden.

# Sekt, Punschkrapferln und eine Danksagung

**JAKOBUSHEIM** Um den Bewohnern die besten Wünsche für das Jahr 2025 zu übermitteln, machten sich die Mitarbeiterinnen des Pflege- und Betreuungszentrums (PBZ) anlässlich des Jahreswechsels mit Sekt und köstlichen Punschkrapfen auf den Weg durch das Haus.

In einer warmen und einladenden Atmosphäre wurden den Bewohnerinnen und Bewohnern nicht nur die Getränke und Köstlichkeiten serviert, sondern auch Neujahrswünsche ausgesprochen. Die Pflegedirektorin Michaela Weichhart und das Team des PBZ Bad Vöslau freuten sich, mit den Bewohnerinnen und Bewohnern auf ein glückliches und gesundes neues Jahr anzustoßen.



PBZ-Bewohner stießen aufs Neue Jahr an. (Foto: G. Spiess)

Indessen hat die Redaktion eine belobigende Zuschrift erreicht: Mag. Peter Biermayer und Johanna Jurczek möchten an dieser Stelle dem Personal des PBZ für die liebevolle Betreuung und Pflege ihrer Mutter bzw. Schwester, Frau Heleodora Biermayer, ihren „innigsten Dank“ aussprechen.

## Raiffeisen lädt am 30. März zum „3. badsooßbrunn lauf“

**LAUFEVENT** Am 30. März findet im Gemeindegebiet von Bad Vöslau, Sooß und Kottlingbrunn der „3. Raiffeisen badsooßbrunn lauf“ statt.

- 5,9 Kilometer Nordic Walking
- 5,9 Kilometer Hobby Lauf
- Kinderläufe

Angeboten werden folgende **Bewerbe:**

- Halbmarathon inkl. 3er-Staffel presented by Doris Leitner Bilanzbuchhaltung

Organisatorisch zeichnen die Gemeinden Bad Vöslau, Sooß und Kottlingbrunn verantwortlich. Anmeldung ab sofort unter: [badsoossbrunn-lauf.at](mailto:badsoossbrunn-lauf.at) [time-now-sports.at](http://time-now-sports.at)

# COMMUNITY NURSES

## Unser Selbstverständnis

Wer offen für neue Situationen ist, lernfähig bleibt und eine positive, lebensbejahende Einstellung bewahrt, hat die besten Voraussetzungen, um gesund und vital zu bleiben. Gemeinsam ist es leichter, Ziele zu setzen und neue Handlungsabläufe sowie Verhaltensweisen in den Alltag einzubauen.

Gerne laden wir Sie zu einem persönlichen Beratungsgespräch bei uns im Büro ein oder bei Bedarf kommen wir zu einem Hausbesuch. Weiters bieten wir Ihnen folgende regelmäßige Aktivitäten und Veranstaltungen an, die wir mit unseren engagierten und kompetenten ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen vorbereitet haben. Wir freuen uns auf ihr Kommen.

## Unsere Angebote

### Jeden zweiten Montag:

„Miteinander Lesen“  
Stadtbücherei Bad Vöslau

### Jeden zweiten Mittwoch:

„Gedächtnistraining“  
Gemeindsaal der evang. Pfarrgemeinde

### Jeden zweiten Freitag:

„Café Erinnern statt Vergessen“  
Volksheim Gainfarn

### Einmal monatlich, dienstags:

„Angehörigenstammtisch“  
Community-Nurses-Büro

### Nächste Veranstaltung:

„Stolperfalle Mensch“, 19. Februar 2025

Weitere Aktivitäten und Veranstaltungen sind im Veranstaltungskalender der Stadtgemeinde Bad Vöslau zu finden.

## Schmerzen oder Schlaflosigkeit?

# JUST COOL IT

KÄLTEANWENDUNG OHNE FRIEREN

**Kostenlos** Alpha Cooling Professional **testen**

Terminvergabe ab sofort möglich: 0681 81 81 5079

[www.justcoolit.at](http://www.justcoolit.at)

Neu im: Medicent Baden  
Grundauerweg 15, 2500 Baden

Die  
Erfolgstherapie  
Ab 2. Jänner 25  
auch in Baden!



BEZAHLTE ANZEIGE

# KURZ NOTIERT

## „Babytreff“ Bad Vöslau

### Wer kann teilnehmen?

Familien mit Kindern von 0-2 Jahren

### Wo findet der „Babytreff“ statt?

Kleinkindgruppe im Schloss-Kindergarten Bad Vöslau

### Was wird angeboten?

Ob Schwangere, Stillende oder Familien mit Kleinkindern bis zum Kindergartenbeginn – das kostenlose Service bietet werdenden und frischgebackenen Jungeltern Unterstützung in einer besonders aufregenden und oft stressigen Zeit an. In entspannter Spielatmosphäre geben etwa Hebammen oder Fachleute aus den Bereichen Medizin, Diätologie, Pädagogik und Psychologie Auskunft und liefern Tipps und Ratschläge – in ganz persönlichem Rahmen. Wohlfühlen und Kinderspiel sowie der Austausch junger Familien stehen im Mittelpunkt. Keine Anmeldung erforderlich!

### Die nächsten Termine?

Immer am zweiten oder dritten Dienstag im Monat, jeweils von 15:00 bis 16:30 Uhr: 11. Februar, 18. März, 22. April, 20. Mai und 17. Juni.

## Sonstige Beratungsdienste

### Mutter-Eltern-Beratung:

Die Gesunde Gemeinde und die Familienfreundliche Gemeinde Bad Vöslau bieten seit 2019 eine Mutter-Elternberatung an. Somit stellt die Stadtgemeinde ein kostenloses Beratungsservice des Landes NÖ für Kin-

der von 0 bis 6 Jahren zur Verfügung. Einmal im Monat steht die Bad Vöslauer Kinderärztin Dr. Tanja Mair, unterstützt von einer Diplom-Krankenpflegerin, den Familien zur Seite.

Neben der fachärztlichen Untersuchung erfolgt die Beratung auch zu Themen, wie Entwicklung und Förderung Ihres Kindes, Tipps zur Förderung von motorischen Fähigkeiten, Beobachtung zur sprachlichen Entwicklung und zum psychosozialen Status. Aber auch der Austausch unter den Eltern und der Kontakt der Kinder zu Gleichaltrigen sind während der Beratungszeit gegeben. Informationen über spezielle Themen wie Zahngesundheit, Ernährung oder Kindersicherheit werden in gesonderten Veranstaltungen angeboten.

### Die Beratungen finden ab sofort im Schloß Gainfarn (kleiner Seminarraum) statt.

### Die Termine im Überblick:

14. Februar, 14. März, 11. April, 9. Mai, 13. Juni, 12. September, 10. Oktober, 14. November und 12. Dezember, jeweils von 9:00 bis 12:00 Uhr.

Im Juli und August entfallen die Beratungsstunden.

### Rechtsberatung:

Mi., 26. Februar, 17:00 Uhr im Rathaus (gegen Voranmeldung): Tel. 02252 76 161-513

### Sozialberatung:

Nur nach Vereinbarung: Tel. 02252 76 161-513



← Die Mutter-Eltern-Beratung fand im Jänner erstmals im Schloss Gainfarn statt. (Foto: SGBV)

## Rotes Kreuz belieferte Bedürftige mit Christbaum



Die Aktion „Christbaum“ des Roten Kreuzes war heuer wieder ein großer Erfolg. Am 23. Dezember 2024 sorgten Bezirksrettungskommandant Markus Pechhacker und sein Team wieder dafür, dass die Wohnzimmer bedürftiger Familien zu Weihnachten nicht leer blieben. „Dank der großartigen Unterstützung des

OBI-Baumarkts Baden, des Zobelhofs aus Neuhaus und der Glaserei Schagl aus Bad Vöslau konnten wir Familien, die es sich aus finanziellen Gründen nicht leisten können, mit einem Christbaum samt Schmuck beliefern – aus Liebe zum Menschen“, erklärte Pechhacker. (Foto: Chr. Baumgartner)

## BAD VÖSLAU

Ab sofort  
im Schloss  
Gainfarn

# MUTTER- ELTERNBERATUNG

9-12 UHR

Freitag, 14. Februar

Freitag, 14. März

Freitag, 11. April

Freitag, 09. Mai

Freitag, 13. Juni

Freitag, 12. September

Freitag, 10. Oktober

Freitag, 14. November

Freitag, 12. Dezember



Detaillierte Infos finden Sie auf unserer Homepage oder einfach QR-Code scannen!



**NAH FÜR DICH. DA FÜR DICH.**



## Angehörigenstammtisch

Bei uns sind Sie genau richtig, wenn Sie sich mit anderen Pflegenden Angehörigen in ungezwungener und fröhlicher Atmosphäre austauschen möchten oder eine kurze Auszeit von Ihren Aufgaben zu Hause brauchen.

**Wo:** Hochstraße 23, 2. Stock, Tür 21  
**Wann:** 17:00 Uhr

**Termine 2025:**

<b>Jänner 14.</b>	<b>März 18.</b>	<b>Mai 20</b>
<b>Februar 18.</b>	<b>April 22.</b>	<b>Juni 24.</b>

Es wird um **Voranmeldung** gebeten: 0664 6183 400

WO GUTES LEBEN LEICHTER GEHT **BAD VÖSLAU**




## Stolperfalle Mensch?

### Kostenloser Workshop zur Vermeidung von Stürzen

Ältere Menschen verletzen sich bei Stürzen oft schwerer als jüngere. Ein Sturz kann somit auch Auswirkungen auf die Selbstständigkeit und Selbstbestimmtheit haben. Um die Mobilität bis ins hohe Alter aufrechtzuerhalten und zu fördern, klärt der **kostenfreie Workshop "Stolperfalle Mensch?"** ältere Menschen über die **Ursachen und Risiken von Stürzen** auf und vermittelt **Tipps zur Sturzprävention**.

**Ablauf des Workshops**

In einer Gruppe von ca. **15 Personen** setzen sich die Teilnehmer\*innen mit den Veränderungen im Alter auseinander und lernen **Hilfsmittel** kennen, die den **Alltag erleichtern**.

**Einfache Übungen zur Kräftigung und Verbesserung des Gleichgewichtes** runden das lehrreiche und unterhaltsame Programm mit **Tipps zur Minderung von Stolperfällen im Alltag** ab. Die Teilnehmenden lernen, wie sie Gefahrenbereiche erkennen und richtig einschätzen können.

Der Workshop bietet die Möglichkeit einer aktiven Mitarbeit und eines Erfahrungsaustausches unter Gleichgesinnten. Der Workshop dauert **ca. 2 Stunden**.



**Zielgruppe:** Mobile Personen ab 50+  
**Termin:** 19. Februar 2025  
**Adresse:** Pfarrsaal der evang. Pfarrgemeinde Bad Vöslau, Raulestraße 5, 2540 Bad Vöslau  
**Anmeldung:** Community Nurse, Telefonnummer: 0664 / 618 34 00

Finanziert von der Europäischen Union NextGenerationEU




**BAD VÖSLAU** 

# CAFE-ERINNERN STATT VERGESSEN

Kartenspiele  
Brettspiele  
&  
Austausch

Bitte um Anmeldung unter 0664/6183400

**14.02.25**  
**28.02.25**  
**15:00-16:30**

MENSCHEN MIT GEDÄCHTNISPROBLEMEN ODER DEMENZ & IHRE ANGEHÖRIGEN

Treffpunkt: Volksheim Gainfarn, Hauptstr. 65

Weitere Termine folgen



GESUNDES BAD VÖSLAU   familienfreundlicheGemeinde 

**BAD VÖSLAU** 

# GEDÄCHTNIS-TRAINING

## MITTWOCH-MORGEN-CAFÉ

**05.02.25**  
**19.02.25**  
**05.03.25**  
**9:00-10:30**

Treffpunkt im Pfarrsaal der evang. Pfarrgemeinde Bad Vöslau in der Raulestraße 5

**Termine 2025:**  
**19.03. | 02.04. | 30.04.**

FREIER EINTRITT \*\*\*\*\*  
 FLEXIBLE TEILNAHME

NÄHERE INFOS UNTER 0664 / 6183400

GESUNDES BAD VÖSLAU   familienfreundlicheGemeinde 

# BAD VÖSLAU

**VÖWI**  
VEREIN VÖSLAUER WIRTSCHAFT

## ANMELDUNG ZUM OSTERWOCHENMARKT

am 19. April von 8 bis 15 Uhr rund um das Rathaus

Anmeldungen: Stadtgemeinde Bad Vöslau | Stadtmarketing | Kerstin Preiß, B.Sc.  
Tel: 02252/76161-545 | E-Mail: touristinfo@badvoeslau.at

Anmelde-  
schluss:  
30.03.25

Firma/Verein:
Vor- und Nachname:
Adresse:
Telefon:
E-Mail:
Beschreibung der Produkte:

Die Platzierung wird von der Stadtgemeinde Bad Vöslau vorgenommen. Eine Teilnahme in den letzten Jahren ist **keine** Garantie auf die Zusage zum diesjährigen OsterWochenMarkt.

Die Ausstellungsflächen mit je 2 (Heurigen-) Tischen (Maße: 2 x 0,5 m) werden von der Stadtgemeinde zur Verfügung gestellt. Die Tische und Bänke werden von den Teilnehmenden selbst aufgestellt und wieder weggeräumt.

Die Standgebühr von **EUR 25,00** wird im Vorhinein in Rechnung gestellt. Die Veranstaltung (Oster- und Wochenmarkt) findet bei **jedem** Wetter statt. Sollten Ihre Produkte durch Wind, Regen, etc. gefährdet sein, geben Sie uns bitte rechtzeitig mit einer Absage Bescheid. Achtung: Am Karfreitag, 18.04.2025, ist das Rathaus geschlossen.

**Aufbau:** Samstag, 19. April ab 7 Uhr

**Abbau:** Samstag, 19. April ab 15 Uhr

*Wir behalten uns vor, fixe Zusagen zu einem Standplatz erst **nach** Erhalt aller Anmeldungen zu erteilen. Mit spätestens 2. April 2025 informieren wir Sie über eine Zu- bzw. Absage.*

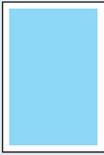
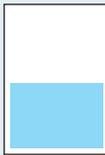
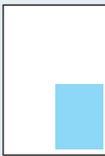
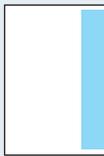
Mit meiner Unterschrift erkläre ich mich einverstanden, dass die von mir angegebenen personenbezogenen Daten durch die Stadtgemeinde Bad Vöslau zum angegebenen Zweck verarbeitet und gespeichert werden. Einen Widerruf kann ich an die Stadtgemeinde Bad Vöslau (stadtgemeinde@badvoeslau.at) richten.

.....  
Ort und Datum

.....  
Stempel/Unterschrift

**badvoeslau.at**

# ANZEIGENFORMATE & PREISE (EXKL.)

	<b>1/1 Seite</b> 210 x 280 mm € 440,- (s/w) € 650,- (färbig)		<b>1/2 Seite quer</b> 210 x 140 mm € 270,- (s/w) € 390,- (färbig)		<b>1/2 Seite hoch</b> 103 x 280 mm € 270,- (s/w) € 390,- (färbig)		<b>Banner groß</b> 210 x 68 mm € 145,- (s/w) € 210,- (färbig)
	<b>1/8 Seite</b> 103 x 68 mm € 105,- (s/w) € 155,- (färbig)		<b>1/4 Seite</b> 140 x 103 mm € 145,- (s/w) € 210,- (färbig)		<b>1/4 Seite hoch</b> 50 x 280 mm € 145,- (s/w) € 210,- (färbig)		<b>Banner klein</b> 210 x 30 mm € 105,- (s/w) € 155,- (färbig)

## Impressum

**Medieninhaber:**  
Stadtgemeinde  
Bad Vöslau,  
Bgm. Christian  
Flammer

**Hersteller:**  
Print Alliance HAV  
Produktions GmbH

**Verlags- und  
Herstellungsort:**  
2540 Bad Vöslau

**Chefredaktion:**  
Dr. Christoph Rella

**Autorinnen u. Autoren:**  
Bgm. Christian Flammer,  
Andrea Jenny, Mag. (FH)  
Joelle Kušnow, Kerstin  
Preiß, BSc, Andreas  
Kreiner (Lektorat), Dr.  
Sabrina Hauer (Fotored.)

Änderungen und  
Irrtümer vorbehalten.

## Redaktionsschluss

Der Redaktionsschluss  
für die nächste Ausgabe  
des Stadtanzeigers ist  
**Mo., 10. Februar 2025.**

Die Zeitung erscheint  
monatlich rund um den  
1. des Monats. Es wird  
empfohlen, Termine um  
den 1. eines Monats  
bereits in der Ausgabe  
des Vormonats anzu-  
kündigen.

## Veröffentlichungen

Sollten Sie dem „Stadt-  
anzeiger“ Beiträge und  
Fotos für eine Veröffent-  
lichung übermitteln, be-  
achten Sie bitte die Be-  
stimmungen bezüglich  
Datenschutz und Ur-  
heberrecht. Es ist immer  
die Einwilligung der ab-  
gebildeten Personen für  
eine Veröffentlichung  
einzuholen und zu über-  
mitteln und es muss das

kostenlose Copyright  
(Name des Fotografen)  
angegeben sein. Sollten  
keine Unterlagen zur  
Einwilligung oder zum  
Copyright übermittelt  
werden, so geht der  
„Stadtanzeiger“ davon  
aus, dass die Einwilligung  
vorliegt, das Copyright  
beim Übermittler liegt  
und der Übermittler für  
beide Angaben haftet.

## Kontakt

Zusendungen für den  
Stadtanzeiger bitte an:  
**stadtanzeiger  
@badvoeslau.at**

Für Bad Vöslau sind  
ökologische und soziale  
Nachhaltigkeit wichtige  
Werte. Daher wird unse-  
re Zeitung besonders  
umweltfreundlich und  
ressourcenschonend  
produziert.



produziert nach den Richtlinien des  
Österreichischen Umweltzeichens,  
UW-Nr. 715



# DER VÖWI STELLT VOR

## 24-Stunden-Pflege: Mehr als nur für Senior:innen – ein Gespräch mit Daniela Ritter

**Frau Ritter, viele verbinden 24-Stunden-  
Pflege vor allem mit älteren Menschen.  
Was bietet Ihre Agentur darüber hinaus?**

Das ist ein weit verbreitetes Bild, aber  
wir vermitteln auch Betreuungskräfte für  
Menschen mit Beeinträchtigungen oder  
chronischen Erkrankungen. Unser Ziel  
ist es, jedem ein Leben in der gewohnten  
Umgebung zu ermöglichen.

**Wie sieht diese Unterstützung konkret  
aus?**

Die Betreuungskräfte helfen zum Bei-  
spiel bei der Körperpflege, im Haushalt  
oder begleiten die Personen zu Terminen.  
Wichtig ist, dass wir auf die individuellen  
Wünsche eingehen. Manche brauchen  
vor allem Struktur im Alltag, andere legen  
Wert auf persönliche Gespräche oder  
Mobilitätshilfen.

**Gibt es besondere Herausforderungen  
bei der Auswahl der Pflegekräfte?**

Absolut. Unsere Pflegekräfte müssen nicht  
nur fachlich, sondern auch menschlich  
passen. Gerade bei chronischen Erkran-  
kungen oder Beeinträchtigungen braucht  
es Einfühlungsvermögen und oft speziel-  
le Kenntnisse. Wir setzen auf gründliche  
Auswahl, Schulungen und sind immer An-  
sprechpartner für die betreuten Familien.

**Was macht die 24-Stunden-Betreuung  
für viele so attraktiv?**

Es ist die Möglichkeit, in der vertrauten  
Umgebung zu bleiben. Das bedeutet Si-  
cherheit und Lebensqualität – egal, ob  
für Senior:innen, Menschen mit Behinde-  
rungen oder bei chronischen Erkrankun-  
gen. Unsere Aufgabe ist es, das Leben ein  
Stück einfacher zu machen.



### Info & Kontakt:

Pflegeagentur Ritter  
0676/795 90 08  
info@pflegeagentur-ritter.at  
www.pflegeagentur-ritter.at

Eine Initiative des Vereins Vöslauer Wirtschaft | office@voewi.at | www.voewi.at  
Inhalt: VÖWI, Daniela Ritter, Fotos: Tina King, envato/Halfpoint

# BAD VÖSLAU

# NÄRRISCHES

# TREIBEN

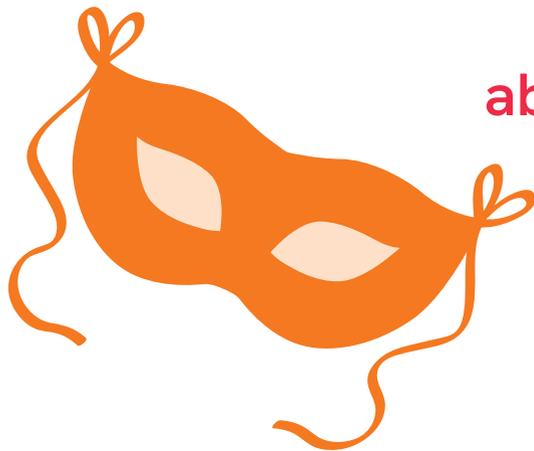
FASCHINGSDIENSTAG

DI

04.03.

AB 15:11

AM  
SCHLOSSPLATZ  
BAD VÖSLAU



ab 15:11 Musik & Kulinarik  
16:11 Kostümprämierung  
17:11 „Faschingsverbrennen“  
Große Schlussverlosung